LA VANGUARDIA

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA (CORTE PAGO)

Año XX—Número 2097 | Buenos Aires, Miércoles 15 de Enero de 1913 | Redacción y Administración: Defensa 888 U.T. 3570, Av.

TELEGRAMAS

(AGENCIA HAVAS)

El conflicto balcánico

¿Las potencias [illegible] a Turquía?—Los representantes [illegible] amenazan con la reanudación de las hostilidades.

LONDRES, 14 — Esta mañana, los jefes de las delegaciones de los estados balcánicos coligados celebraron una larga reunión para deliberar con respecto a la actitud a asumir frente a la intransigencia de los plenipotenciarios otomanos en ceder Andrinópolis y otros puntos reclamados.

Se resolvió remitir a la delegación turca una nota declarando lo siguiente: "Si la Sublime Puerta, en su contestación a las potencias interventoras, no acepta los pedidos formulados por los aliados, romperemos inmediatamente las negociaciones de paz iniciadas y los comandantes militares de los ejércitos coligados denunciarán el armisticio."

Los delegados balcánicos telegrafiaron ya esta resolución a sus gobiernos respectivos.

CONSTANTINOPLA, 14 — Se anuncia que la entrega de la nota colectiva de las potencias a la Sublime Puerta, que debía efectuarse inmediatamente, aconsejándole firmara la paz con los estados aliados, ha sido aplazada hasta el miércoles, de conformidad con las potencias interventoras, en vista de que dicha nota será examinada nuevamente en Londres. Esta decisión ha causado impresión en Constantinopla, pues la Sublime Puerta creía imposible su prorrogación.

En los círculos oficiales se nota una gran desanimación, y se prevé desde ya que el gobierno otomano cederá a la presión europea.

FRANCIA

Al abrirse las cámaras — Palabras de los presidentes provisorios

PARIS, 14 — En la apertura de la cámara de diputados, verificada hoy, M. Louis Passy, que la presidió en virtud de ser el decano de edad, pronunció un discurso en el cual declaró que el presidente de la república debe representar todos los intereses de la patria y confiar la defensa nacional a hombres de estado patriotas y no a politiqueros.

En el senado fué M. Huguet quien presidió la alta cámara, y con ese motivo hizo las siguientes declaraciones: "La guerra de Oriente muestra que para que una nación se cree un puesto importante en el mundo debe apoyarse en el valor militar y en la fuerte conciencia nacional."

PARIS, 14 — En la cámara de diputados, con motivo de su elección a la presidencia de ese cuerpo, M. Paúl Deschanel pronunció un discurso ruidosamente aplaudido por la mayoría de sus colegas, acerca de la política exterior.

Manifestó el deseo de que Francia preste su concurso siempre y con todo su poder para el mantenimiento de la paz.

Recorrió en su discurso la cuestión del arbitraje en los litigios internacionales.

Al final de su discurso, M. Deschanel fué muy felicitado.

El presidente del senado, reelegido

PARIS, 14 — M. Antonin Dubost ha sido reelecto presidente del senado por 221 votos sobre una totalidad de 272.

La mesa de las cámaras

PARIS, 14 — El senado ha elegido vicepresidentes a los senadores M. Pierre Ratier, Maurice Faure y Hippolyte Savary.

La cámara de diputados ha elegido vicepresidente a M. Eugène Etienne, diputado por Orán, perteneciente a la izquierda democrática; a M. Puech, diputado radical-socialista por Carcenac; a M. Massi, diputado radical-socialista por Nevers; y a M. Dron, diputado por Lille, perteneciente a la izquierda radical.

Muerte de un marino

PARIS, 14 — Anuncian de Tolón que ha fallecido en aquel puerto, a los 69 años de edad, el almirante Palma Gourdón, ex prefecto marítimo de Brest, que actuó en la campaña de China bajo las órdenes del almirante Courbet.

Otro candidato presidencial

PARIS, 14 — Satisfaciendo el pedido de numerosos diputados, el presidente de la cámara de diputados, M. Paúl Deschanel, ha aceptado presentar su candidatura a la futura presidencia de la república.

Deschanel elegido presidente de la cámara

PARIS, 14 — La cámara de diputados, en su sesión celebrada hoy, eligió a Mr. Paúl Deschanel presidente de la cámara por 345 votos sobre un total de 535.

Mr. Deschanel desempeñó el mismo cargo en el período anterior.

ALEMANIA

Auxilios a una expedición polar

BERLIN, 14 — En esta capital se están organizando los socorros necesarios para auxiliar a la expedición Schroeder Stranz, que se halla bloqueada actualmente por los hielos en Spitz Berg.

ITALIA

Los turcos no quieren vivir en Trípoli

ROMA, 14 — El gobernador de Trípoli, general Ragni, comunica que en Mescià se embarcarán próximamente a bordo del vapor Sannio 75 oficiales y 650 soldados y numerosas mujeres y niños turcos que abandonan definitivamente el territorio para radicarse en su país.

Un ferrocarril construído en Trípoli

ROMA, 14 — Telegrafían de Trípoli que la línea del ferrocarril de Gheran a Suani, que tiene una extensión de 17 kilómetros ha quedado inaugurada hoy.

Los trabajos quedaron terminados en el transcurso de 40 días.

Las cosas de la Libia

ROMA, 14 — El ministro de guerra, general Spingardi, el de relaciones exteriores, marqués de San Giuliano, y el de colonias, hon. Pietro Bertolini, celebraron una conferencia, poniéndose de acuerdo acerca de la aplicación del reglamento de la Libia.

ESTADOS UNIDOS

La defensa del canal de Panamá

WASHINGTON, 14 — Se ha ordenado a una comisión del ejército y de la armada que parta para la bahía de Guantánamo (Cuba), con la misión de aprobar o de modificar los planos proyectados de las fortalezas que se levantarán allí, destinadas a proteger la parte oriental del canal de Panamá.

El paso por el Canal de Panamá

WASHINGTON, 14 — En la sesión celebrada esta tarde por el senado federal, el ex secretario de estado, senador Elihu Root, presentó un proyecto de ley por el cual se suprime la exención hecha en el bill del Canal de Panamá, acerca de los derechos de tránsito para los buques de cabotaje de nacionalidad norteamericana.

RUSIA

Tratado ruso-chino

SAN PETERSBURGO, 14 — El zar Nicolás ha ratificado la decisión adoptada por el consejo de ministros de prolongar el tratado de comercio ruso-chino por el término de diez años.

ESPAÑA

Un republicano llamado a palacio — ¿Lo será también Iglesias? ¡Lo dudamos!

MADRID, 14 — El líder republicano, don Gumersindo de Azcárate, ha sido llamado hoy a palacio por el rey don Alfonso.

[illegible] señor Azcárate [illegible] esta misma tarde a las seis.

Se asegura que el jefe de los [illegible] don Alejandro Lerroux, y el jefe de [illegible] Pablo Iglesias, irán también a palacio en breve.

Consejo de ministros

MADRID, 14 — En palacio se realizó esta mañana un consejo de gabinete presidido por el rey Alfonso, tratándose diversos asuntos de importancia.

En el curso del acuerdo de ministros, el jefe del gabinete, conde de Romanones, informó al monarca que el gobierno se ratificaba en su política seguida hasta hoy.

Azcárate en palacio

MADRID, 14 — La conversación que el rey tuvo con el señor Gumersindo Azcárate, duró una hora y veinte minutos.

A la salida de la audiencia, una infinidad de periodistas acosaron a preguntas al líder republicano.

Este contestó que en su conversación con el rey hablaron de las cuestiones sociales, de la situación de los españoles en América, de las cuestiones de Africa, del ejército y de la política general.

El señor Azcárate añadió: "Salgo de la audiencia tan republicano como antes".

Es indescriptible la emoción causada por la celebración de esta conferencia en todos los círculos políticos.

PORTUGAL

La huelga de campesinos termina con el triunfo obrero

LISBOA, 14 — Los campesinos que últimamente se declararon en huelga por ciertas divergencias con sus patrones, han vuelto hoy a sus tareas habituales, habiendo conseguido las nuevas condiciones de trabajo que reclamaban.

Los detenidos en Paco Bispo por actos de coacción fueron puestos hoy en libertad.

MEJICO

El gobierno necesita dinero

MEJICO, 14 — La cámara de diputados aprobó el proyecto presentado por el gobierno autorizando la emisión de obligaciones por la suma de cien millones de pesos.

COLOMBIA

Huelga general en Barranquillas

BOGOTÁ, 14—Los obreros de Barranquillas han declarado la huelga general.

Hasta ahora el movimiento se desarrolla pacíficamente.

Aumento de salarios

BOGOTÁ, 14 — Los obreros de ferrocarriles y vapores han obtenido el aumento de salarios que tenían solicitado.

PERÚ

Huelga por la jornada de ocho horas

LIMA, 14 — Se han declarado en huelga los molineros del Callao, solicitando ocho horas de trabajo.

Parece que el movimiento se generalizará, pues todos los obreros tienen las mismas aspiraciones.

CHILE

El nuevo gabinete

SANTIAGO 14 — Resuelta la crisis del gabinete, éste quedará compuesto en la siguiente forma:

Interior, doctor Barros; relaciones exteriores, doctor Villegas; justicia, don Aníbal Letelier; hacienda, doctor Rivas; guerra, don Jorge Matte; industrias, doctor Vial.

Esta noche se presentarán en la sesión nocturna de la cámara de diputados.

URUGUAY

Evocando el Fort Chabrol de París

MONTEVIDEO, 14 — Un negro perseguido por la policía atrincheróse en una casa desalquilada de la calle Mauriel, comenzando a disparar su revólver a todo viento, dando a la vez grandes gritos. La policía abrió la casa y trató de capturar al negro, que se defendía con desesperación. En vista de la imposibilidad de capturarlo, la policía pidió auxilio a los bomberos, que acudieron con una manguera. El efecto fué contraproducente, enardeciéndose más y más el negro. Empapadas las ropas, continuó haciendo fuego.

Pasó largo rato, y la defensa continuaba, hasta que se abalanzó el comisario de la 8ota sobre la puerta de la casa; esquivando un balazo, consiguió sujetarle ambos brazos y pudo detener al negro, que estuvo muy guapo. El detenido, custodiado, fué conducido a la comisaría, donde dijo llamarse Carlos Cóceks y ser marino de profesión.

El hecho ha sido muy comentado, aplaudiéndose la habilidad y la cordura de la policía, que supo reducir al negro sin efusión de sangre.

EL ESCANDALOSO ASUNTO DE RIO NEGRO

La sesión de ayer en la cámara — El duelo del diputado Frugoni

MONTEVIDEO, 15 (Ultima hora) — La cámara de diputados continuó tratando el asunto de Río Negro. El diputado Espalter hizo nuevas acusaciones al ministro Serrato. Este se defendió tratando de destruirlas.

En resumen, se trata de muñequeos comunes que ponen en práctica todas las administraciones, a los que no debe dárseles importancia. El diputado Massera inició un extenso discurso contrario a la actuación del ministro, quedando con la palabra.

En el seno de la comisión parlamentaria, nombrada para investigar la actitud del doctor Rodríguez ante los escándalos de Río Negro, declararon largamente los doctores Espalter y Herrera. Después de sostener sus acusaciones, ambos terminaron pidiendo indulgencia para el acusado.

La comisión presentará su dictamen a la cámara en la próxima semana.

—Publicóse el acta labrada entre los padrinos de los diputados Pelayo y Frugoni con motivo del incidente parlamentario de la última sesión de la cámara. Los padrinos de Frugoni declaran que éste, por sus convicciones, no estaba de acuerdo con el duelo, por considerarlo anacrónico; pero requerido a concurrir a las soluciones de honor, no había vacilado en conferirles poderes a fin de que no se pudiera pensar que rehuía mantener personalmente sus actitudes.

Agregan que Frugoni había recibido una ofensa insinuada en las palabras del señor Pelayo y que su ahijado no retiraría una sola de las palabras surgidas durante el largo debate.

Los padrinos del señor Pelayo, [illegible] que debía partirse del punto de vista de que las afirmaciones que Frugoni entiende serle ofensivas, derivaron del debate político y no debía suponerse después de esta manifestación que la personalidad moral ni la dignidad ciudadana de Frugoni resultasen lesionadas por apreciaciones de orden electoral ajenas a los caballeros envueltos en el debate.

Después de esta manifestación, terminan declarando que en vista de la situación creada por el debate, convienen en establecer que las palabras ofensivas surgidas como consecuencia de las aseveraciones políticas, no han tenido el significado ni la gravedad que tendrían en circunstancias ordinarias, resolviendo darlas por retiradas.

LA VANGUARDIA

Por los ciudadanos-soldados

La última enormidad consumada por la justicia militar contra un joven conscripto ha excitado a la opinión en general, provocando un movimiento de desagrado y de protesta más o menos abierta.

Se trata, en primer lugar, de salvar a la víctima de la aberración de jueces y ordenanzas. No viéndose otro medio más expeditivo, se acude para ello a la indulgencia del presidente de la república.

Pero se ha pensado, con razón, que es necesario atacar el mal de raíz, al mismo tiempo que sus consecuencias. Para ello se reclama la reforma de las ordenanzas militares, en el sentido de suavizar sus prescripciones punitivas.

¿Basta esto, sin embargo, para establecer una nueva situación de hecho y de derecho que lleve la confianza al ciudadano-soldado y la tranquilidad a los hogares de los jóvenes conscriptos, constantemente amenazados de desgracia?

Mientras no se produzca una honda reforma militar, el abuso, el atropello, el atentado legal continuarán siendo el premio al sacrificio que el conscripto hace de su persona, y a veces de su porvenir, yendo a las filas.

Es necesario democratizar el ejército, que en el espíritu de las ordenanzas y de los que mandan entre la consideración esencial de que los soldados de hoy no son los viejos presidiarios de ayer, o los elementos nómades para quienes el cuartel era un refugio voluntariamente escogido.

Con la absorción de todos los hombres jóvenes por el cuartel, que los arranca por largo tiempo a la vida civil, el ejército ha sufrido tal transformación real en su composición que lo ha convertido en una institución abierta al espíritu de la democracia, de la igualdad republicana.

La primera consecuencia de este fenómeno debía ser la supresión lisa y llana de los consejos de guerra, de la justicia militar, enorme aberración mantenida aún en países que se llaman libres por fuerza de la rutina o del más bajo interés de clase.

No se concibe que los hombres que estudian el llamado arte de la guerra y que tienen por eso una psicología reñida con la verdadera justicia, con las prácticas del derecho, sean paulasamente los encargados de administrar justicia, de discernir responsabilidades y repartir penas. Además, no se puede ser juez en causa propia, y, sin embargo, los militares lo son, pues casi todos los pretendidos delitos que deben castigar no van dirigidos contra la sociedad, contra la vida, el buen nombre o los intereses de los ciudadanos, sino que hieren o rozan simplemente la virginidad o el orgullo de la jerarquía.

Contra el privilegio judicial de los militares, que no pueden invocar los "derechos" de casta de los antiguos "hidalgos", que abrazaban el ejército como un apostolado de destrucción y de conquista, (hoy se dice que es sólo la defensa de la patria); contra esa institución medioeval que se llama el consejo de guerra — más absurdo todavía en tiempo de paz — tenemos que ir los que sin temores, resueltamente, queremos de verdad la democratización del ejército para evitarnos la eterna pesadilla del peligro que acecha constantemente a nuestros hermanos, parientes y amigos, los hombres jóvenes y útiles que pueblan cuarteles y campamentos.

PARCIALIDAD INFORMATIVA

Se ha evidenciado que los pretendidos disturbios de Macachín han consistido simplemente en una protesta más o menos ruidosa de los colonos contra los procederes abusivos de algunas de las autoridades locales.

Lo que algunos diarios grandes de esta capital se apresuraron a calificar de "actitud de subversión que reclama un enérgico correctivo", se ha transformado, en menos de 24 horas, en uno de esos movimientos populares llenos de buen sentido y de prudencia. El "grave disturbio de Macachín" resultó ser un gesto natural de defensa contra la intromisión abusiva de las autoridades locales, que pretendían obligar a los colonos a entregar todo el trigo cosechado, mientras que, de acuerdo con los convenios estipulados recientemente con la Intervención de un agrónomo del ministerio de agricultura, los colonos, en el peor de los casos, tenían el derecho de retener el trigo para semilla y una pequeña cantidad para costear los gastos de trasiación, pues la mayor parte de ellos terminan este año sus contratos de arrendamiento. A pesar de todo, persiste en algunos diarios el empeño en mantener una atmósfera pésima alrededor de los asuntos de Macachín. Un diario de la mañana trae en su número de ayer una espeluznante información telegráfica sobre lo que llama un "movimiento sedicioso". Después de referir a su manera los hechos ocurridos, termina con estos dos párrafos impagables:

"Se espera que de una vez la autoridad procederá con energía y hará responsables a los cabecillas de ese conato subversivo que tiene alarmada a la población y ha desacreditado, injustamente, esta región.

"Se cree que a la llegada del jefe se procederá al embargo, y que ese funcionario intervendrá con energía en contra de los directores del movimiento."

Contrasta con tan amplia y adjetivada información el silencio absoluto que guarda éste y los demás diarios de la capital sobre el hecho vandálico ocurrido en Uriburu y del cual ha sido víctima uno de los colonos de la región. Nos referimos al incendio de la trilladora, de Eliseo Tarquini, vicepresidente de la Liga Agraria de Uriburu, incendio provocado por medio de una bomba por un empleado de una fuerte empresa colonizadora, como acto de venganza contra uno de los colonos más conscientes y activos de la localidad.

Dados los "poderosos medios de información" de que disponen nuestros grandes diarios, es inadmisible que el hecho no haya llegado a conocimiento de los mismos. Y lo es tanto menos cuanto que en sus respectivas secciones telegráficas informan sobre la asamblea de agricultores celebrada en Uriburu el domingo pasado, algunas horas después de haber sido incendiada la trilladora.

Se trata, pues, de un caso típico de información parcial, estrechamente vinculado con el sistema de deformar sistemáticamente los excesos del contrario y callar con gran sigilo los propios. Pero lo que es intolerable en estas actitudes manifiestamente parciales, es la invocación que se hace del derecho, de la justicia y de los intereses generales para disimular sus móviles pequeños o mezquinos.

EL PULPO FERROVIARIO

[illegible] carta de Londres contiene las siguientes noticias, que no [illegible] de ser in[illegible]:

"Los rumores que corren en el mercado, de que el grupo Farquhar en la Argentina busca una salida al mar por Bahía Blanca, por medio de una extensión longitudinal del Rosario a ese puerto, están en contradicción con lo que se había declarado: que la política de extensión de dicho grupo había cesado.

Los rumores son persistentes y comprenden algunas líneas antiguas de la provincia de Buenos Aires.

Esta política de la Argentine Railway es la misma que ha seguido la Brasil Railway en el Brasil, cuya última línea está en vísperas de adquirir el ferrocarril de San Pablo y de conquistar el puerto de Santos.

Lo posible es que algo de nuevo e inesperado se vea en la Argentina el día menos pensado, pues los banqueros del sindicato Farquhar, señores Speyer, son tan astutos como emprendedores.

Con una combinación colosal acaban de adquirir el monopolio casi del tráfico de Londres. Farquhar no es la inteligencia dirigente de la colosal empresa sudamericana, aunque ésta haya tomado su nombre. Farquhar es el hombre de acción, el cerebro es la casa Speyer."

PRO INDULTO HENRIQUEZ

Interpelación socialista al P. E.

Continúan cada vez con más actividad las gestiones en favor del indulto del conscripto Henríquez.

Las planillas de firmas circulan por toda la república, habiéndose recogido ya muchos millares.

De todos los puntos del país se reciben telegramas y notas solicitando el indulto del conscripto condenado.

Uno de los actos más importantes ha sido, sin duda alguna, el grandioso mitin celebrado en Rosario, cuya comisión organizadora recibió ayer infinidad de cartas y telegramas de adhesión de casi todas las sociedades gremiales y centros sociales de Buenos Aires, Córdoba, Bahía Blanca, Santa Fe, Tucumán, etc.

El Centro Socialista de la sección 8a., en su asamblea celebrada anoche, votó por unanimidad la siguiente orden del día: "El Centro Socialista de la sección 8a., reunido en asamblea, protesta enérgicamente contra el código militar en vigencia y adhiere a la solicitud de indulto en favor del conscripto Henríquez, condenado brutalmente a 12 años de presidio."

La inicua condena ha tenido la virtud de mover la opinión de todo el país, sin establecerse distinciones de clases ni colores políticos, en el sentido de obtener el indulto del conscripto Henríquez y la reforma del código militar vigente.

El doctor Carlos F. Melo presentará un escrito ante la suprema corte de justicia solicitando la revisión del proceso, por cuanto parece adolecer de defectos de nulidad.

En el mismo sentido, y para demostrar lo absurdo de una sentencia que deja en libertad a un cabo ratacante, condenando al conscripto que obra en legítima defensa a 12 años de presidio, el diputado socialista doctor Alfredo L. Palacios promoverá en la sesión que celebre esta tarde la cámara de diputados un pedido de interpelación al ministro de guerra, general Vélez.

LA RULETA EN MAR DEL PLATA

La gente rica no va sólo a Mar del Plata a gozar de las delicias del mar, a reponer las fuerzas, perdidas en las jornadas de todo el año.

En realidad, para eso no tendría mucha necesidad de ir a las playas oceánicas. ¿No es, acaso, su vida un interminable ocio?

Va sencillamente a pasar el tiempo allí, tal vez porque está de moda.

Por eso, una de sus distracciones favoritas es jugar a la ruleta, con olvido de toda regla sobre la higiene de los nervios.

La ruleta, según pregonan con ingenuidad y desenfado los cronistas elegantes, funciona con cinco mesas en el salón grande y dos en el de señoras. Hay incidentes notables. Anteayer tarde, en la tercera mesa "se dió el 13 negro, y acertó con dos plenos". Un "conocido caballero" que es caudillo en Belgrano, ha ganado una suma que se calcula en 40.000 pesos".

Nuestra clase rica se europeiza, ya tiene su Montecarlo.

Los Accidentes del Trabajo

MUERTE DE TRES OBREROS

Ayer a las 12.10 p. m. ocurrió un accidente fatal al carrero Antonio De Santos. Transitaba con su vehículo por la calle Salcedo y Luca, cuando éste dió un barquinazo y el conductor cayó al pavimento, con tan mala suerte que una de las ruedas le pasó por el vientre, produciéndole una muerte instantánea.

Intervino la comisaría [illegible].

—El obrero Juvenio Cachi, que cayó de 12 metros de altura mientras trabajaba en la calle Alberti esquina Brasil, según dimos cuenta en nuestra edición de ayer, falleció ayer tarde en el hospital Rawson.

—En el puente que se construye en la calle Pedro Mendoza y Almirante Brown, que cruzará el río hasta la isla Maciel, se produjo un accidente que costó la vida a un obrero.

Ayer por la tarde, mientras los obreros Nisso, Nisich, Simón Villanovich, Francisco Lacovich y Francisco de Jesús trabajaban en un torno para hacer subir y bajar un ascensor de carga, debido a que zafó una de las dos manijas del eje que sujetaban Lacovich y de Jesús, la otra manija no pudo ser contenida en su impulso por los operarios Nisich y Villanovich, y golpeando a este último en la región frontal le produjo el hundimiento del cráneo, ocasionándole una muerte instantánea.

Agitación agraria

La asamblea de Uriburu — El incendio de la trilladora

De nuestro estimado compañero Antonio Buira, secretario de la Liga Agraria de Uriburu, hemos recibido la siguiente correspondencia que nos apresuramos a publicar por los interesantes datos que contiene:

"Uriburu, enero 13. — Ciudadano director de LA VANGUARDIA: La magnitud que asumió la asamblea realizada el domingo 12 por la Liga Agraria de Uriburu ha de dejar recuerdos imborrables en el corazón de todos y cada uno de los asistentes. A la entusiasta reunión concurrieron no menos de 1000 personas. Entre la espesura del monte y a la sombra de árboles seculares levantóse la tribuna, desde donde hablaron a la concurrencia los colonos Mauabellas, Tarquini, Calratt, Rivier y Buira, los que en sencillas pero elocuentes arengas explicaron a los concurrentes el valor y el poder de la organización y su influencia en el progreso de los pueblos.

En el momento en que se realizaba la asamblea, llegó un chasque anunciando que un empleado de la administración de la colonia Inés y Carlota, de la colonización Luis Frigerio y Cía., había colocado un explosivo inflamable en la máquina trilladora del ciudadano Eliseo Tarquini, vice presidente de la Liga, incendiándola. Esto produjo tal exaltación entre los colonos reunidos que todos se dispusieron a marchar sobre la mencionada administración para proceder con ella en la misma forma en que había sido tratada la trilladora, pero el ciudadano Tarquini, a pesar del rudo golpe recibido en sus intereses, por cuanto la máquina no estaba asegurada, aconsejó a los colonos dominaran sus pasiones, pues la mejor venganza era propender a la supresión de tanto parásito inútil por medio de la organización gremial y cooperativa de los agricultores.

El acusado, momentos antes de producirse el incendio, ocupábase en repartir por las chacras un pasquín en que se hacían apreciaciones calumniosas contra la Liga Agraria y especialmente contra los ciudadanos Tarquini y Buira.

La asamblea, por unanimidad de votos, resolvió no dar trilla a una máquina de propiedad de la administración, y como estuviera presente en la asamblea el colono en cuya chacra se encontraba trillando la máquina mencionada, éste partió al galope a notificar lo resuelto al capataz y exigirle el abandono inmediato del campo. Y ahora, la máquina yace quieta en medio del camino, abandonada por los trabajadores como un montón de vergüenza y de iniquidad.

Los colonos siguen firmes en sus propósitos de no entregar el arrendamiento hasta tanto no se obtenga la rebaja solicitada. Hasta el presente no se ha producido una sola deserción, llegando en cambio todos los días a la secretaría entusiastas adhesiones de los agricultores. Se han sacado varias vistas fotográficas de la máquina incendiada y de la reunión celebrada en el monte. Esta última evoca la retirada de los plebeyos de la antigua Roma a los Montes Aventinos, respondiendo al grito libertador de Espartaco.

Sin otro particular, saluda al ciudadano director. — Antonio Buira, secretario general."

CONGRESO

SENADORES

No pudo sesionar ayer la cámara de senadores. El libro de asistencia se cerró a las 4 p. m. con 15 senadores presentes, faltando uno para formar "quórum".

La secretaría ha vuelto a citar para el jueves próximo.

DIPUTADOS

Hoy celebrará sesión la cámara de diputados. Se tratará el despacho de la comisión de legislación en el proyecto de jubilación de ferroviarios, que quedó pendiente en la sesión anterior.

Es muy posible que apenas se abra la sesión se entre a votar el proyecto en general y particular, para dejarlo en condiciones de pasarlo inmediatamente en revisión al senado.

Intervención a Salta

Como se recordará, el diputado Gallo pidió en la sesión del viernes pasado que se señalara la sesión de hoy para tratar los despachos de la comisión de negocios constitucionales, en el pedido de intervención a Salta. El asunto, pues, será ventilado esta misma tarde con dos informes: en contra de la intervención y en nombre de la mayoría de la comisión de negocios constitucionales, informará el diputado santafecino don Lisandro de la Torre, quien aún recuerda los efectos de la última intervención a Santa Fe, sobre la cual vertió conceptos muy desfavorables en repetidas ocasiones.

A favor de la intervención, informará el miembro de la comisión en disidencia, diputado Rafael Castillo, fervoroso constitucionalista y devoto de los artículos 5 y 6 de la constitución nacional.

Desafuero del diputado Arias

El viernes próximo se reunirá la comisión de negocios constitucionales bajo la presidencia del diputado Castillo, para estudiar el asunto relativo al desafuero del diputado Arias [illegible]

Comisión de obras públicas

Mañana se reunirá nuevamente la comisión de obras públicas de la cámara de diputados, con asistencia de los ministros de hacienda y obras públicas, para tratar el proyecto provisional de fomento de los territorios nacionales, del que es autor el ingeniero Etcheverry.

En esa misma sesión se tratará el asunto relativo a la fusión de los ferrocarriles Sud y Oeste, asunto ya aprobado por el senado.

Rebaja de derechos aduaneros

La liga de defensa comercial presentó esta tarde en la mesa de entradas una solicitud pidiendo que la rebaja de derechos de importación hecha para algunos artículos, sea extensiva a otros productos que se importen.

Coloca en primera línea el petróleo, manifestando que con la perfección de los motores de fuerza motriz a combustión interna y a base de petróleo-nafta y petróleo crudo, su aplicación viene a ser un factor de mucha importancia, y, en vista de la gran desventaja que representa para los motores a petróleo el fuerte impuesto aduanero que grava su combustible, solicitan la reducción de dicho impuesto, poniéndolo en iguales condiciones que a los de nafta y petróleo crudo.

Piden igualmente la rebaja del impuesto a las bombas a máquina, dejándolas en iguales condiciones que las bombas a mano.

Las cooperativas de fruticultores

EL EJEMPLO DE CALIFORNIA

Desde que Jhon W. Marshall descubrió en enero de 1848 el primer oro californiano en las aguas de un molino, California vino a ser la tierra clásica del oro y la meta de los buscadores de fortuna de todas parte del mundo. Pero en California la riqueza aurífera es muy inferior a la derivada de los productos agrícolas del país, ocupando las frutas lugar preferente. Baste decir que la sola cosecha de frutas en el año 1910, estimada en 22.790 000 dólares, fué muy superior al valor del metal extraído durante el mismo año, que se elevaba a la suma de 19 715 440 dólares, y superior también al promedio de lo extraído de 1848 hasta hoy y cuyo valor es de 24.579.993 dólares.

El clima templado y la fertilidad del suelo han favorecido, indudablemente, el desarrollo de la fruticultura en este país, pero ésta no habría nunca podido alcanzar tan alto grado de prosperidad sin la labor activa y tenaz de los agricultores reunidos en cooperativa: ésta es la tesis que sostiene un artículo publicado en el número de octubre del "Boletín de las Instituciones Económicas y sociales del Instituto Internacional de Agricultura".

Para demostrar esta afirmación el autor describe las condiciones de los fruticultores de California antes de constituirse en cooperativas. Separados por miles de kilómetros de los grandes centros consumidores del Atlántico, desconociendo las condiciones del mercado y las exigencias del público, veíanse obligados a enviar a la ventura sus mercancías o a entregarse en manos de intermediarios y especuladores, tan poco escrupulosos en la mayoría de los casos.

Temerosos de verse arruinados, los productores decidieron organizarse, después de vencer las dificultades que a ello se oponían.

Ahora las grandes cooperativas californianas pueden considerarse como modelos de su género. El artículo del expresado "Boletín" cita el caso típico que ofrece el "California Fruit Growers Exchange". Esta sociedad, que vende todos los años la mayor parte de la fruta que se produce en California, es más bien una asociación que se extiende por todo el estado. Las pequeñas asociaciones locales se reúnen en "District Exchanges", que, a su vez dependen, mediante sus representantes, del "Central Exchange".

Esta corporación envía la fruta sobre los mercados en vista de las informaciones que telegráfica o telefónicamente le facilitan, sobre las condiciones de aquéllos, sus agentes especiales a los cuales corresponde, por decirlo así, la parte ejecutiva de las ventas.

De tal manera la distribución de las frutas en los centros de consumo, corresponde rigurosamente a la demanda, es decir, se verifica con la misma regularidad que el flujo de la sangre en un organismo sano.

La perfecta organización de estas cooperativas se deduce de las cifras de sus operaciones. Durante 7 años, de 1905 a 1911, el C. F. G. Exchange vendió más de 30.900.000 de cajas de frutas, o sea 89.500.000 dólares.

Hace treinta años la exportación anual de las naranjas de California se componía de pocas decenas de vagones, y ahora, en cambio, pasan de miles. Los cooperadores pueden estar satisfechos del impulso que han dado a tan grande progreso.

EL HERVEISMO

SU VERDADERO SIGNIFICADO

Gustavo Hervé ha vuelto a ocupar en el Partido Socialista su puesto de acción y de combate. Apenas salido de la prisión, este luchador, que es ante todo un hombre tan sincero como pasional, ha sentido la necesidad de rectificar algunos equívocos en que iba envuelto su nombre. Y así como ha dicho sensatamente a los sindicalistas de la Confederación del Trabajo que se fijaran para inspirarse en su ejemplo en los métodos y en la obra del movimiento gremial alemán, ha querido precisar el verdadero significado de algunas de sus ideas. Herveísmo se ha hecho para la gran mayoría sinónimo de antipatriotismo, de negación de las nacionalidades. Gustavo Hervé acaba de decir al respecto, en una conferencia dada en la sala Wagram, de París, cosas interesantes. Helas aquí, según la versión taquigráfica:

"He tomado la resolución de evitar en el porvenir, o repudiar, en la medida de mis fuerzas, las palabras o gestos que pudieran ser un estorbo a la obra de propaganda socialista o sindical. Y para comenzar, todas las personas de buena fe deben saber que el hombre de "la bandera en el estercolero" no ha plantado nunca en ese sitio sino la bandera que simboliza las carnicerías napoleónicas y las guerras de conquista, y no la bandera de Valmy ni la bandera de los vencidos del 70, la bandera de la defensa nacional contra la invasión. Yo disipo otro equívoco y otra leyenda y repito públicamente lo que he declarado ya hace seis meses en el prefacio de "Mis crímenes", que el error más grande de mi vida ha sido dejarme endosar, en los últimos cinco o seis años, la etiqueta de antipatriota.

Cuando adherí, algunos años hace, a la efímera Asociación internacional antimilitarista que agrupaba socialistas y anarquistas, sabía bien cuál era el significado de esa palabra "antimilitarista". Entendía que "la patria de ellos" — es el título de un libro mío de aquella época — la patria de los privilegios y de las iniquidades, no era la patria nuestra. Quería expresar el odio por la patria actual...

¡Ah! los aprovechadores, los explotadores, los parásitos del patriotismo nos motejaban de sin patria, después del asunto Dreyfus; para injuriarlos, para desafiarlos, para desafiar a los jueces que nos amenazaban con cinco años de prisión, buscamos el epíteto que podía parecerles más blasfemo, más despreciativo, más ofensivo para su religión patriótica, y levantamos el rótulo de antipatriota.

¡Sí! Mientras nosotros, militantes arrebatados por el ardor de las polémicas inflamadas, buscábamos en nuestro repertorio los epítetos más mortificantes para nuestros enemigos, el público, la gran masa anónima que se trata de conquistar, entendió, en cambio, que odiábamos a Francia, y la prensa contraria, explotando el equívoco que nosotros mismos habíamos creado aturdidamente, nos denunciaba como enemigos de la Francia.

¡Enemigos de Francia! ¡Ah, no! ¡Sería muy estúpido!

Sí, hay una Francia que detestamos en el pasado como en el presente: es la Francia feudal, que oprimía a nuestros padres; la Francia del despotismo real y clerical; la Francia de los emigrados y vendeanos— porque también ésos pretendían ser la Francia y la patria aun estando refugiados entre los cosacos —; la Francia imperial, que iba a empapar en la sangre de todos los pueblos la hasta entonces gloriosa bandera de Valmy y Sambre-et-Meuse; la Francia capitalista, que durante el curso del siglo XIX ha desvalijado a la nación de sus riquezas; la de la feudalidad financiera, hoy establecida como en un país de conquista, sobre el suelo del cual nuestros padres de 1793 barrieran el feudalismo territorial.

¡Sí, a esa Francia la detestamos!

Pero hay otra Francia: la Francia de los campesinos que en el siglo XIV se rebelaban contra sus señores; la Francia de los hugonotes, sublevada contra el despotismo del rey y del clero; la Francia de los enciclopedistas; la de los que hicieron caer la Bastilla; la de los librepensadores burgueses y proletarios, que durante el siglo XIX lucharon y sufrieron por la libertad mental del pueblo; la Francia de los rebeldes que derramaron su sangre en las barricadas de 1830, 1831, 1834, 1848 y 1871 por la república democrática y social. A esa Francia la amamos. ¿Y cómo no la amaríamos; cómo no amaríamos a los que fueron nuestros predecesores glo-

riosos en las luchas contra la miseria, la ignorancia y la servidumbre?

¿Y en la Francia de hoy, ¿no somos nosotros, a quienes se llamaba "sin patria" y "antipatriotas", los que la aman con un amor ardiente e iluminado? ¿No amamos al país en que el acaso nos hizo nacer?

Una voz — ¡Viva Alemania!

Hervé. — Sí, perfectamente; ¡viva Alemania!, ¡viva el Partido Socialista alemán!, ¡viva el pueblo alemán en marcha hacia la república social!

Sí, somos nosotros, y no los patrioteros, los verdaderos patriotas, en el sentido que daban a esta palabra nuestros padres de 1793.

La patria de ellos, la de los patrioteros, es una madrastra que tiene para los hijos de la burguesía todas las dulzuras, todo el bienestar, todas las alegrías intelectuales, y deja que la multitud de sus hijos obreros y campesinos se marchite en la ignorancia y en la angustia e inseguridad del mañana. Nosotros, los "antipatriotas", queremos que ella sea una madre para todos sus hijos y que a todos asegure el trabajo, el bienestar, la cultura intelectual, lo que hace la vida digna de ser vivida; y por eso luchamos para que todos, sin distinción de clases, sean copropietarios de los instrumentos de producción y de cambio, de las fuentes de riqueza, hoy en manos de una feudalidad.

"Su" patria, los patrioteros, la quieren circundada de hierro, aplastada bajo el peso de la paz armada, cubierta de corazas, y nosotros la queremos sin ejércitos permanentes, sin cuarteles, defendida por milicias de tipo suizo, adaptadas a las necesidades de un gran país.

"Su" patria, la deshonran con sus incesantes bandidajes coloniales, en los cuales perecen millares de los nuestros, y se gastan centenares de millones para provecho de una banda de negociantes; la deshonran con las innobles masacres de indígenas. Nosotros pedimos la terminación de esos bandidajes coloniales; y para las poblaciones indígenas de las colonias anexadas a la civilización capitalista exigimos todas las garantías y los derechos que reivindicamos para nosotros mismos.

El amor de la patria de ellos consiste en suscitar el odio hacia las otras patrias y llega hasta inmolar millares de seres a lo que llaman el honor nacional, el interés nacional, que es el de pocos negociantes de la banca o de la metalurgia; y, por estupidez, orgullo y concupiscencia serían capaces de hacer chocar los 38 millones de franceses contra los 66 millones de alemanes, a riesgo de provocar otro 1814 o 1871. Y frente a ellos, ¿seríamos antipatriotas nosotros por perseguir el ideal de nuestros predecesores de 1792 y 1793? Hoy, que el desarrollo del capitalismo y de los medios de comunicación han creado en el mundo una civilización idéntica, aspiraciones e intereses idénticos en las diferentes naciones, queremos trabajar en pro del advenimiento de los Estados Unidos de Europa, bajo la bandera de la Internacional.

Se prohibe visitar el Congreso!!

Detención de un joven obrero — La sabia sagacidad de la policía

Vamos a dar cuenta de un hecho ocurrido el pasado viernes en el congreso, el cual pone de relieve la torpeza del comisario que tiene a su cargo la vigilancia del edificio y la ignorancia supina de algunos funcionarios del orden social en cuanto se relaciona con las ideas socialistas.

Hagamos, pues, crónica del suceso:

El joven y honesto obrero español Avelino Gutiérrez es un simpatizante socialista que desde que llegó al país trabajó de dependiente en una casa de comercio.

Habiendo dejado la colocación para ir a trabajar a otra casa en mejores condiciones, quiso aprovechar los días de vacaciones para conocer el congreso y presenciar una sesión, y con tal fin se encaminó el viernes pasado al palacio de oro.

Una vez dentro del edificio preguntó dónde se podía adquirir el permiso para poder presenciar la sesión de la tarde, y alguien le encaminó a la secretaría.

En el citado lugar, el joven Rodríguez expuso ingenuamente su deseo de presenciar la sesión, y entonces los empleados que allí había le hicieron numerosas preguntas. Como creyera que se burlaban de él, optó por salir de la secretaría; pero entonces fué detenido y trasladado al piso bajo del edificio. Allí se lo revistó minuciosamente, encontrándoselo sólo un número de LA VANGUARDIA, "Vida Socialista", revista que se publica en España, y una carta que desde la misma nación le había enviado un amigo socialista. Estos "terribles" documentos le debieron parecer peligrosísimos al comisario del congreso, quien ordenó fuera inmediatamente trasladado a la sección orden social, porque los terribles documentos, según el sagaz funcionario, estaban comprendidos en determinados artículos de no sabemos qué leyes.

Con ese mismo absurdo criterio juzgaron, al parecer, la literatura socialista los empleados de orden social, y al levantar el prontuario del joven obrero pretendieron hacer constar que era anarquista.

Después de todas estas molestias, a las 6 de la tarde Rodríguez fué puesto en libertad, extrañado de que en un país que se titula democrático no pueda un obrero extranjero presenciar una sesión de la cámara de diputados.

La actualidad francesa

EL HOMBRE ADMITIDO POR MILLERAND PARA DEFENDER EL HONOR DE LA PATRIA

Emilio Zola, el gran escritor y ciudadano, al iniciar su intervención en el "affaire" que excitó al mundo entero, se expresaba como va a verse acerca de la parte que tomó el coronel Paty de Clam en el proceso y la condenación de Dreyfus.

"Un hombre nefasto ha conducido la trama: el coronel Paty de Clam, entonces comandante. Él representa por sí solo el asunto Dreyfus; no se le conocerá bien hasta que una investigación leal determine claramente sus actos y sus responsabilidades. Aparece como un espíritu borroso, complicado, lleno de intrigas novelescas, complaciéndose con recursos de folletín, papeles robados, cartas anónimas, citas misteriosas en lugares desiertos, mujeres enmascaradas que facilitan en la sombra pruebas abrumadoras. Él imaginó lo de dictarle a Dreyfus la "nota sospechosa"; él concibió la idea de observarle en una habitación revestida de espejos; es a él a quien nos presenta el comandante Forzinetti, armado de una linterna sorda, pretendiendo hacerse conducir junto al acusado que dormía para proyectar sobre su rostro un brusco chorro de luz y sorprender su crimen en su angustioso despertar. Y no hay para qué lo diga yo todo: busquen y encontrarán cuanto haga falta. Yo declaro sencillamente que el comandante Paty de Clam, encargado de instruir el proceso Dreyfus y considerado en su misión judicial, es en el orden de fechas y responsabilidades, el primer culpable del espantoso error judicial que se ha cometido.

Desde que una sospecha ligera recayó sobre Dreyfus, aparece el comandante Paty de Clam, que se esfuerza en confundirle y en hacerle declarar a su antojo. Aparecen también el ministro de la guerra, el general Mercier, cuya inteligencia debe ser muy mediana; el jefe de estado mayor, general Boisdeffre, que habrá cedido a su pasión clerical, y el general Gonse, cuya conciencia elástica pudo acomodarse a muchas cosas. Pero en el fondo de todo esto no hay más que el comandante Paty de Clam, que a todos los maneja y hasta los hipnotiza, porque se ocupa también de ciencias ocultas y conversa con los espíritus. Parecen inverosímiles las pruebas a que se ha sometido al desdichado Dreyfus, los lazos en que se ha querido hacerle caer, las investigaciones desatinadas, las combinaciones monstruosas... ¡Qué denuncia tan cruel!

¡Ah! por lo que respecta a esa primera parte, es una pesadilla insufrible, para quien está al corriente de sus detalles verdaderos. El comandante Paty de Clam prende a Dreyfus y lo incomunica. Corre después en busca de la señora Dreyfus y le infunde terror, previniéndola que si habla, su esposo está perdido. Entretanto el desdichado se arranca la carne y proclama con alaridos su inocencia, mientras la instrucción del proceso se hace como en una crónica del siglo XV, en el misterio, con una terrible complicación de expedientes, todo basado en una sospecha infantil, en la "nota sospechosa", imbécil que no era solamente una traición vulgar, era también un estúpido engaño, porque los famosos secretos vendidos eran tan inútiles que apenas tenían valor. Si yo insisto es porque veo en esto el germen de donde saldrá más adelante el verdadero crimen, la espantosa denegación de justicia, que afecta profundamente a nuestra Francia. Quisiera hacer palpable cómo pudo ser posible el error judicial, cómo nació de las maquinaciones del comandante Paty de Clam y cómo los generales Mercier, Boisdeffre y Gonse sorprendidos al principio, han ido comprometiendo poco a poco su responsabilidad en este error que más tarde impusieron como una verdad santa, una verdad indiscutible.

Cuando aparece Dreyfus ante el consejo de guerra, exigen el secreto más absoluto. Si un traidor hubiese abierto las fronteras al enemigo para conducir al emperador de Alemania hasta Nuestra Señora de París no se hubieran tomado mayores precauciones de silencio y misterio. Se murmuran hechos terribles, traiciones monstruosas, y, naturalmente, la nación se inclina, llena de estupor, no halla castigo bastante severo, aplaudirá la degradación pública, gozará viendo al culpable sobre su roca de infamia devorado por los remordimientos... ¿Luego es verdad de que existen cosas indecibles, dañinas, capaces de revolver toda Europa y que ha sido preciso para evitar grandes desdichas, enterrar el el mayor secreto? ¡No! Detrás de tanto misterio sólo se hallan las imaginaciones románticas y dementes del comandante Paty de Clam.

En París la verdad se abría camino, y sabemos ya de qué modo la tormenta estalló. M. Mathieu Dreyfus denunció al comandante Esterhazy como verdadero autor de la "nota sospechosa" (el "bordereau") en que se basó la condena de Dreyfus), mientras M. Scheurer-Kestner depositaba entre las manos del guarda-sellos una solicitud pidiendo la revisión del proceso. Desde este punto el comandante Esterhazy entra en juego. Testimonios autorizados le muestran como loco, dispuesto al suicidio o la fuga. Luego todo cambia, y sorprende con la violencia de su audaz actitud. Había recibido refuerzos: un anónimo advirtiéndole los manejos de sus "enemigos"; una dama misteriosa que se molesta en salir de noche para devolverle un documento que había sido robado en las oficinas militares y que le interesaba conservar para su salvación. Comienzan de nuevo las novelerías folletinescas, en las que reconozco los medios ya usados por la fértil imaginación del teniente coronel Paty de Clam. Su obra, la condenación de Dreyfus, peligraba, y, sin duda, quiso defender su obra. La revisión del proceso era el desquiciamiento de su novela folletinesca, tan extravagante como trágica, cuyo espantoso desenlace se realiza en la Isla del Diablo. Y esto no podía consentirlo. Así comienza el duelo entre el teniente coronel Picquart, a cara descubierta, y el teniente coronel Paty de Clam enmascarado. Pronto se hallarán los dos ante la justicia civil. En el fondo no hay más que una cosa: el estado mayor defendiéndose y evitando confesar su crimen, cuya abominación aumenta de hora en hora.

Se ha preguntado con estupor cuáles eran los protectores del comandante Esterhazy. Desde luego, en la sombra, el teniente coronel Paty de Clam, que ha imaginado y conducido todas las maquinaciones, descubriendo su presencia en los procedimientos descabellados. Después los generales Boisdeffre, Gonse y Billot, obligados a defender al comandante, puesto que no pueden consentir que se pruebe la inocencia de Dreyfus, cuando este acto había de lanzar forzosamente contra las oficinas de guerra el desprecio del público."

Zola concluía, al resumir su anatema contra los sicarios de una justicia inquisitorial que no parecía de este tiempo, acusando al teniente coronel Paty de Clam, por su parte, "como laborante del error judicial, y por haber defendido su obra nefasta tres años después con maquinaciones descabelladas y culpables".

LOS CONCRIPTOS EN LA ISLA DE MARTIN GARCIA

ABUSOS INCALIFICABLES

De nuestro colega "La Tarde" tomamos la siguiente denuncia, hecha por varios padres de conscriptos de la clase del 92, recientemente incorporados para hacer el servicio de dos años en la marina y concentrados en la isla de Martín García. Habla nuestro colega:

"Las personas que nos transmiten la denuncia nos han citado el caso concreto de un conscripto de la 5a. compañía, que por no querer cumplir un plantón indebidamente impuesto, fué obligado por el contramaestre a un trote forzoso, seguido por un hombre a caballo, hasta que cayó rendido. Varios vecinos de la isla acudieron a socorrerlo; pero el contramaestre se opuso rotundamente a que lo hicieran, e hizo transportar al caído al cuartel por cuatro hombres.

El domingo pasado se les suprimió el franco, haciéndoles hacer ejercicio todo el día sin motivo alguno.

La marcha al baño, que dista unas diez cuadras del cuartel, la hacen al trote y se les obliga entrar al agua completamente sudados, a riesgo de que contraigan una grave enfermedad."

CONTRA LA TRATA DE BLANCAS

UNA OBRA PLAUSIBLE

El grupo femenino "Unión y Labor", cumpliendo con una de las cláusulas de su programa que se refiere a la lucha contra la trata de blancas, acaba de editar un folleto titulado "Cartas a la Nena", debido a la pluma de la señorita Mary Jam.

A juicio del directorio de "Unión y Labor", se trata de una publicación que deben leer las madres y las mujeres en general, las que por ignorancia, más que por egoísmo, se muestran rehacias a toda intervención en esta campaña moralizadora. La autora del folleto es una inteligente y modesta persona, llena de virtudes, que atribuye a la ignorancia de las mujeres la causa principal del infame tráfico.

Con este folleto inicia el grupo "Unión Labor" una activa propaganda en contra de la trata de blancas. Las personas que simpaticen con la obra, pueden solicitar el folleto y enviar la adhesión a la secretaría del grupo, Mitre 1211.

Un donativo de Mr. Rockefeller

Mr. Rockefeller acaba de ofrecer dos millones de libras esterlinas para fundar una Institución destinada a combatir el infame comercio de la trata de blancas. La moralidad y la ley exigían poner término a un comercio que a diario produce las más dolorosas escenas, y el millonario se ha apresurado a prestar su contingente a la obra.

El oro que es siempre en las arcas de los banqueros norteamericanos una sórdida manifestación de la codicia. A veces es una fuente dispuesta a moderar la violencia de las crisis económicas, a responder a las necesidades de los asociados y a llevar el bienestar y la vida a todos los extremos de la nación.

Los asuntos de Lomas

Intervención de la justicia del crimen

El P. E. provincial ha dictado ayer un decreto dando intervención a la justicia del crimen en el asunto de la municipalidad de Lomas de Zamora.

Esta actitud del gobierno es una consecuencia del informe que acaba de producirse con motivo de la investigación llevada a cabo por el comisionado municipal, señor Romasanta, de la cual resulta que se han cometido irregularidades, particularmente en la parte financiera.

Dice el informe que no existen en los saldos de los últimos balances ni siquiera las cantidades provenientes de las garantías de los contratos, las cuales deberían existir en caja y cuyo importe asciende a la suma de 43.394 pesos.

El P. E. resuelve en el citado decreto elevar los antecedentes a la justicia del crimen, puesto que se trata de hechos que afectan el decoro de la administración pública y caen bajo las sanciones penales de los delitos comunes.

Substancias alimenticias adulteradas

A propuesta de la oficina química, por adulterar substancias alimenticias se impusieron multas a los siguientes comerciantes:

De 100 pesos a Francisco Cannote, Corrientes 1378, por dulce de leche.

De 50 pesos a F. Ormaechea, Progreso 3699, por azafrán; Felipe Abat, Esmeralda 832, por dulces; Domingo Aldo, Brasil 2399, por especias; Saint Hnos., Herrera 855, por chocolates; J. Salgao y Cía., Independencia 3289, por chocolates; Carlos Colombo, Caseros 834, por chocolates; Saint Hnos, Herrera 855, por chocolates; Juan Barlaro, Progreso 2599, especias; Manuel Alas, Mercado Abasto, especias.

Movimiento Obrero

OBREROS MARMOLISTAS

La C. A. de la sociedad de este gremio acaba de publicar una hoja impresa con el propósito de ilustrar a los marmolistas sobre la amnistía acordada en una asamblea general celebrada al efecto.

Así es que los marmolistas que estaban atrasados en sus cuotas pueden ahora volver al seno de la sociedad con sólo abonar la cuota del mes corriente.

Termina la hoja diciendo que la C. A. se reunirá todos los martes y viernes, de 8 a 10 p. m., en su local social, Méjico 2070.

OBREROS GRAFICOS

En la casa Kraft — Obreros despedidos — Comentarios

Hace unos días fueron despedidos sin previo aviso tres buenos obreros y celosos cumplidores de su deber. La causa del despido obedeció a que los gráficos citados se negaron a trabajar una hora después de la jornada porque la casa no quería abonarla como extraordinaria.

El jefe de los talleres de la casa pretende justificar su actitud diciendo que el reglamento interno de la misma así lo establece cuando se trata de recuperar algún día festivo que se deje de trabajar.

Hay que tener en cuenta que cuando el citado jefe despide de los talleres a un obrero no mira para nada lo que estatuye el reglamento, pues al despedido se le hace esperar el término de la quincena para poder cobrar sus haberes.

Pero lo que verdaderamente choca es el ambiente antisolidario que hay en los talleres, resultando completamente vergonzoso el amilanamiento de la mayoría del personal, que sufre resignadamente abusos como los reseñados.

Es de gran necesidad que los gráficos de la casa Kraft den en la práctica muestras de entereza y solidaridad para defender los intereses del gremio, que son los suyos propios.

La forma en que el personal está disgregado y desunido permite que el jefe sea un verdadero zar en los talleres, y a buen seguro que tendría que adoptar procedimientos más correctos si el personal ingresara en la Federación Gráfica.

CONDUCTORES DE VEHICULOS

La C. D. invita a los socios a la asamblea que se efectuará hoy a las 8.30 p. m., en Méjico 2070, para tratar la siguiente orden del día: acta, balances, memoria del año 1912, renovación de la comisión, asuntos varios.

Si a la hora fijada no hay el número de socios que indica la primera parte del artículo 61 de los estatutos, una hora más tarde se sesionará con el número de socios presente.

Debiéndose firmar el acta por la mayoría de los socios para poder extraer el dinero del Banco y tomar medidas para poder circular en el centro, ningún socio debe faltar a esta asamblea. — La comisión.

OBREROS TONELEROS

La C. A. de la sociedad de este gremio ha lanzado a la publicidad un manifiesto de propaganda con el fin de atraer a la sociedad a los apáticos e indiferentes, animar a los retraídos y fortalecer el ánimo y la voluntad de los socios activos.

Hace también diversas consideraciones respecto al gran daño que causan al gremio los toneleros que están alejados de la sociedad.

OBREROS SASTRES

La sociedad permanecerá autónoma

Como habíase anunciado, anoche efectuó asamblea general la sociedad de obreros sastres a objeto de tratar sobre las bases del último congreso de unificación.

Después de un largo debate, la asamblea resolvió por mayoría no concurrir a la próxima reunión de delegados, quedando en consecuencia la sociedad autónoma.

Luego se trataron otros asuntos de carácter interno del gremio.

DE AÑATUYA

Los ferroviarios — Nota al gerente del ferrocarril C. A.

En vista de que el jefe de tracción no ha contestado a los reclamos de los maquinistas y foguistas, relativos a la reincorporación del personal que en ésta se halla parado, la sección de "La Fraternidad" en esta localidad ha elevado al gerente del F. C. C. N. una nota en la cual se protesta del exceso de trabajo con los trenes de relevo, y al mismo tiempo se pide la reincorporación de los compañeros parados y mejor clase de habitaciones para el descanso, porque en las actuales, que son de cinc, no se puede dormir a causa de los grandes calores.

Teniendo en cuenta lo razonable de la petición, es de esperar que el gerente resuelva en sentido favorable.

Noticias varias

Los jueces de paz

El ministro de instrucción pública no eleva las ternas con las propuestas para jueces de paz por cuanto espera la sanción del proyecto de reglamentación de la justicia de paz que está al estudio del congreso.

Política correntina

El gobernador Vidal ha resuelto satisfactoriamente el asunto de la senaduría. El ocupará la banca en el senado nacional y el señor Pérez Virasoro le reemplazará en la gobernación de la provincia.

Los radicales de Córdoba

Con el propósito de eludir la presencia en el colegio electoral, se encuentran en Rosario varios electores a gobernador que responden a la filiación radical.

Contra el taxímetro

Los propietarios de coches de alquiler se presentaron a la intendencia municipal solicitando la derogación de la ordenanza que obliga el uso del taxímetro. Piden, en cambio, se establezca la tarifa por horas.

Importación de azúcar

Fueron autorizados por el P. E. los señores Queirolo Hnos. y Cía. para importar por la aduana de la capital una partida de azúcar refinada de 265.000 kilos, con derechos reducidos.

Jubilación de ferroviarios

El ministro Ramos Mejía conferenció ayer con el diputado Bas sobre la jubilación de los ferroviarios. Según manifestó, apoyará el despacho de la comisión.

El presupuesto municipal

Se comenta desfavorablemente que, a pesar de haberse aprobado el presupuesto municipal el 3 de enero, no haya sido comunicado aún al D. E.

Escuela normal de Catamarca

Fué entregada ayer al gobierno nacional la escuela normal nacional de Catamarca, en cuya construcción se tardó diez años en lugar de dos, como se había estipulado en el respectivo contrato.

Entre la Argentina y Costa Rica

Se ha puesto en vigor el servicio de giros directos entre la Argentina y Costa Rica. Actualmente se estudia la forma de hacer el servicio en 20 días, en lugar de 45, que son los que ahora se emplean.

El arroz en Misiones

Un espléndido resultado ha dado el año pasado el cultivo de arroz en la gobernación de Misiones. Se calcula una cosecha de un millón de kilos.

Profesores de enseñanza secundaria

El ministro Garro dará a conocer esta tarde el decreto reglamentario del congreso que celebrarán próximamente en Córdoba los profesores de enseñanza secundaria.

Aguas corrientes en Trelew

El ministro del interior ha dado un decreto aprobando la ordenanza del concejo municipal de Trelew, por la que se establece la instalación obligatoria de las aguas corrientes.

Invitando al doctor Sáenz Peña

El ministro de gobierno de la provincia de Santa Fe, señor Antonio Herrera, ha invitado al presidente a concurrir a las fiestas que se celebrarán en esa provincia con motivo del centenario de la batalla de San Lorenzo.

Lo que traga la aduana

Durante el año 1912 la aduana ha recaudado 5.129.000 pesos oro más que en el año anterior.

Reconocimiento de cónsules

El P. E. ha reconocido al señor Gustavo de Deken como cónsul de Bélgica en Gualeguay, y a Pablo E. Varas como cónsul de Chile en Córdoba.

Movimiento Social

INTERIOR

AVELLANEDA — El cuadro dramático "Arte y Propaganda" efectuará asamblea y ensayo hoy a las 8 p. m., en Palaá 501.

Se ruega la asistencia a fin de activar en lo posible los trabajos de la fiesta a celebrarse el 25 del corriente.

VILLA DOMINICO — El comité pro biblioteca "Faustino D. Sarmiento" prepara para el próximo sábado una velada teatral y baile familiar.

El cuadro dramático que dirige el compañero Villacampa ensaya varias obras para representar en la velada. También se recitará el monólogo titulado "La vecina de ahí al lado".

La orquesta de los Jóvenes Socialistas de la localidad amenizará la velada con los himnos socialistas, contando también con un variado repertorio de piezas para el baile.

La fiesta tendrá lugar en el salón-teatro Cristóbal Colón, y el servicio de tranvía facilita el viaje a los compañeros de la capital que deseen asistir a la citada velada.

LANUS — En la asamblea efectuada el 12 del corriente se tomaron los siguientes acuerdos:

Rechazar la acusación contra el compa-

FOLLETIN DE "LA VANGUARDIA" 2

De MAXIMO GORKI

LA MADRE DEL TRAIDOR

—¡Oh, sí — dijo ella; — es peor que la muerte!

* * *

Le abrieron la puerta y salió de la ciudad; por largo rato, desde lo alto de los muros, sus conciudadanos la vieron marchar sobre la tierra natal empapada en la sangre derramada por culpa de su hijo. La mujer caminaba lentamente, levantando el pie con dificultad del suelo; saludaba a los cadáveres de los defensores de la ciudad y rechazaba desdeñosamente con el pie las armas rotas. Las madres odian las armas ofensivas; no admiten sino las que sirven para defender la vida humana.

Parecía que debajo de su manto llevaba una copa llena de un líquido que temía derramar; a medida que se alejaba, su silueta se empequeñecía; y los que la miraban desde lo alto de las murallas tuvieron la impresión de ver partir con ella la desesperación y la ansiedad.

A mitad del camino se detuvo, echó hacia atrás el capuchón que la cubría la cabeza y contempló largo rato la ciudad. Desde el campo enemigo advirtieron aquella mujer sola en medio del campo, y obscuras siluetas se aproximaron hacia ella con prudente lentitud.

Se le preguntó quién era y adónde iba.

—Vuestro jefe es mi hijo — contestó, — y ninguno de los soldados dudó de su palabra. Se agruparon alrededor de ella y marcharon a su lado, alabando el valor y el genio de su general.

Ella los escuchaba, y erguía la cabeza con orgullo, pero no parecía sorprenderse: eso es lo que tenía que ser su hijo. Hela, por fin, delante de aquel que nunca había estado fuera de su corazón. Estaba vestido de seda y terciopelo, y sus armas estaban engastadas de piedras preciosas. Así, tal como se le apareció, muchas veces lo había visto en sueños.

—¡Madre! — exclamaba él besándole las manos. — ¡Has venido hacia mí; tú me has comprendido; ¡mañana tomaré esa ciudad maldita!

—¡Esta ciudad es la en que tú has nacido! — le recordó ella.

Embriagado por sus hazañas, ambicionando una gloria más grande, hablaba con el ardor insolente de la juventud.

—¡Yo he nacido en el mundo, con el fin de pasmarlo de asombro! Si otorgué gracia a esa ciudad fué por ti; ella me impide volar hacia la gloria tan rápidamente como yo lo quisiera. Pero ya que tú la has dejado, mañana destruiré ese albergue de rebeldes.

—En el que cada guijarro te conoce desde tu más tierna infancia; — suspiró la madre.

—Las piedras son mudas si el hombre no las obliga a hablar. ¡Que las montañas se pongan a hablar de mí: ése es mi deseo!

—Pero, ¿los hombres? — preguntó ella.

—Madre, yo no los olvido. Los necesito también a ellos, porque sólo en la memoria de los hombres los héroes son inmortales.

—Héroe — respondió ella, — es el que crea vida a despecho de la muerte, es el que vence a la muerte.

—No, — replicó el hijo. — El que aniquila una ciudad es tan glorioso como el que la ha construído. Ignoramos si fué Eneas o Rómulo quien fundó a Roma, pero sabemos con certeza que Alarico y sus soldados la destruyeron.

* * *

Siguieron conversando hasta la puesta del sol. Mariana interrumpía con brusquedad creciente los argumentos insensatos de su hijo y su altiva cabeza iba inclinándose cada vez más.

La madre crea; después protege; hablar delante de ella de destrucción es hablar contra su obra. El hijo lo ignoraba. La madre es siempre el adversario de la muerte, y la mano que mata en la morada de los hombres es odiada por todas las madres. El hijo no lo veía, porque lo había enceguecido el frío resplandor de esa gloria que corrompe los corazones.

No sabía el hijo que la madre es como una cierva astuta y sin piedad al par que intrépida cuando se trata de la vida, a la que ella tiene por misión perpetuar y socorrer en la tierra.

Mariana estaba sentada, muy inclinada hacia adelante; por la abertura de la suntuosa tienda podía divisar su ciudad natal y que también había visto nacer al que ahora quería hacer obra tan nefasta.

Los rayos escarlata del sol inundaban de sangre las murallas y las torres de la ciudad. Los cristales de las ventanas resplandecían con reflejo amenazador. La ciudad entera parecía herida, y la savia púrpura de la vida corría por mil llagas; el tiempo pasó; la ciudad se tornó negra como un cadáver; y las estrellas, semejantes a cirios funerarios, se encendieron encima de ella.

La madre miraba, allá abajo, las casas obscuras en las que se temía hacer fuego para no atraer la atención de los enemigos; veía las calles tenebrosas llenas del hedor de los cadáveres y del cuchicheo sofocado de las personas que esperaban la muerte; veía todas las cosas, una a una, y toda la gente; ese decorado familiar y querido estaba allí, muy cerca de ella, a la espera silenciosa de la decisión que ella tomase. Se sentía la madre de todos los habitantes de la ciudad.

De las altas y negras cimas de la montaña descendían las nubes hacia la llanura, semejantes a caballos alados que se precipitaban sobre la ciudad consagrada a la muerte.

—Quizá esta misma noche la ataquemos, — decía el hijo, — si la noche es bastante obscura. Es incómodo degollar cuando el sol deslumbra y los reflejos de las armas nos enceguecen. Con frecuencia se dan golpes en falso.

La madre le dijo:

—Ven, apoya tu cabeza sobre mi seno; descansa; recuerda qué bueno y qué alegre eras cuando niño; entonces todos te amaban.

El obedeció; se reclinó sobre las rodillas de la madre y cerró los ojos, diciendo:

—Sólo amo a la gloria y a ti, porque me has hecho lo que soy...

—¿Y a las mujeres?... le preguntó ella, inclinándose sobre él.

—Estoy harto de ellas; cansan pronto como todo lo que es demasiado dulce.

La madre interrogó por última vez:

—¿Y no deseas tener hijos?

—¿Para qué? ¿Para que los maten?

Sufriría, y, sin duda, sería ya demasiado viejo y demasiado débil para vengarlos.

—Eres hermoso, pero eres estéril como el relámpago, suspiró la madre con dolor.

El hijo replicó sonriendo:

—Sí, como el relámpago...

Y comenzó a adormecerse sobre el seno de su madre, como si fuera un niño.

Entonces ella lo cubrió con su negro manto y le hundió un puñal en el corazón. El se estremeció y murió en seguida; el golpe había ido recto a su fin, porque una madre siempre sabe dónde late el corazón de su hijo.

Y rechazando el cadáver, que se deslizó sobre las rodillas hasta detenerse a los pies del centinela consternado, ella exclamó, dirigiendo su mirada hacia la ciudad:

—Como ser humano he hecho por la patria todo cuanto he podido. Como madre acompaño a mi hijo. ¡Es demasiado tarde para que dé a luz otro; mi vida para nadie es útil!

Y clavó con mano firme en su pecho aquel mismo puñal aun tibio con la sangre de ese hijo, con la sangre de ella. Lo clavó en su corazón. Cuando el corazón sufre, es fácil alcanzarlo sin equivocarse.

FIN

"El Hogar Obrero"

OFICINA, CALLE PERÚ, 321

1a. CONVOCATORIA

Por resolución del directorio se convoca a los socios a la asamblea general que se celebrará el 29 del corriente a las 3 de la tarde, en el local social, Perú 321, para tratar la siguiente orden del día:

1o. Informe del directorio;
2o. balance.
3o. elección de tres directores titulares y tres suplentes, un síndico titular y un suplente;
4o. designación de dos socios presentes para firmar y aprobar el acta.

M. FOLGAR, secretario.

Buenos Aires, enero 11 de 1913.

ñero Casaretto por ser inciertas sus aseveraciones.

Habiendo surgido de la discusión en el asunto Casaretto que el ciudadano Luis Amodio había vertido falsos conceptos y difamado a aquél, y teniendo en cuenta que su actuación ha sido un obstáculo para la buena marcha del Centro, resuelve expulsarlo.

Donar un lote de libros y revistas al Centro de Lomas, como también una biblioteca que está en poder del compañero Pellegrini.

Por último, se acordó dar de baja, por morosos, a dos afiliados.

TALLERES — La C. A. del Centro Socialista se reunirá el próximo viernes a las 8 p. m. a objeto de resolver asuntos urgentes.

OLAVARRIA — El Centro Socialista ha trasladado su secretaría a la calle Rivadavia 427, a donde debe ser dirigida la correspondencia.

CÓRDOBA — El viernes próximo se reunirá en el local del Centro Socialista, Avenida General Paz 532, la comisión provisoria que fué nombrada el 23 del pasado mes, a objeto de llevar adelante los trabajos preliminares para la fundación en ésta de un Ateneo Popular con fines idénticos que los existentes en Buenos Aires, La Plata y Rosario.

TEATROS

MARCONI — "Fernanda", de Sardou, y "La donna nuda", de Bataille, ocuparán, respectivamente, hoy y mañana el cartel de la compañía Della Guardia.

Se anuncian novedades para pronto.

VARIEDADES — Con éxito lisonjero se estrenó anoche la comedia en un acto del señor Raúl D'Amato, "La hora del amor". Hoy se repite.

—BENEFICIO — Los actores César Fiaschi y Ricardo Passano, dos buenos elementos de la compañía del Apolo, celebran mañana su beneficio en este teatro con un variadísimo programa.

"FORTUNATO" — Esta tragicomedia mediocre de los hermanos Quintero se estrenó anoche simultáneamente en los teatros de la Comedia y Mayo. Hay ingenio, gracia y pintura de tipos, mas falta la naturalidad que los Quintero acostumbran.

De las dos interpretaciones, fué la menos mala la dada en la Comedia por la compañía nacional de María Gámez.

Reuniones y Asambleas

SOCIALISTAS

Centro de la 19a. — French 2860. Mañana, a las p. m., asamblea. Orden del día: Acta, balance, movimiento de socios, correspondencia, renovación de la C. A. y asuntos varios.

Centro Noroeste — Alvarez 887. Mañana jueves, a las 8.30 p. m., asamblea. Orden del día: Acta, balance, movimiento de socios y varios.

Juventud Socialista de Villa Ortúzar — General Acha 1245. Mañana jueves a las 8 p. m., asamblea. Orden del día: Acta, balance, renovación de la C. A., fiesta, socios nuevos y asuntos varios.

DEL INTERIOR

Santa Fe

El mercado Gazolino — El asunto de los barrios Mendoza y Godoy — Pavimentación de calles — Delegados del congreso comercial — Huelga de conductores de basuras — Enfermedad sospechosa en Santa Fe.

ROSARIO, 14—El propietario del mercado Gazolino ha formulado una protesta ante escribano público por el cierre de dicho establecimiento, ordenado por la intendencia municipal. Declara que habiendo ordenado el intendente señor Bello la clausura del mercado Gazolino, el propietario dió cumplimiento a las refacciones necesarias para que desaparecieran las causas invocadas.

No obstante esto, dice la protesta, el inspector general de mercados, con el auxilio de la fuerza pública, dió orden de que se impidiese la entrada al propietario del establecimiento y a la clientela.

Luego hace una larga exposición de lo sucedido y pone de manifiesto una diferencia en las entradas en contra de la municipalidad.

—Referente al asunto de los barrios Mendoza y Godoy, el presidente de la sociedad anónima constructora y propietaria de los barrios citados ha dirigido al concejal Germán V. López una carta, en uno de cuyos párrafos dice:

"Formando usted parte de la comisión que el H. C. D., en sesión del viernes de la semana pasada, nombró para estudiar el mensaje del D. E. sobre un expediente formado a los barrios Mendoza y Godoy, dándole al mismo tiempo facultades para iniciar cuanta investigación crea necesaria, me es grato tener el honor de dirigirme a usted para manifestarle que independientemente de la actitud que el doctor Infante entiende debe asumir en sus funciones de intendente, tengo amplia autorización de dicho señor para ponerme a las órdenes de usted y compañeros de comisión a fin de mostrarles y hacerles ver todo, desde nuestras oficinas hasta el último rincón, facilitándoles de ese modo el desempeño de su cometido."

—Se ha dictado el siguiente decreto:

"Apercibiéndose la intendencia de que se ha hecho y se está haciendo pavimentación de calles sin previa licitación, y siendo necesario establecer determinadamente todo lo relativo a este asunto, el intendente municipal decreta:

Informe contaduría todo cuanto conste relativo al mismo, con relación con pagos pendientes o próximos a ser liquidados."

—Anoche a las 10 40 llegó a esta ciudad, procedente de Mendoza, la delegación designada por el comité organizador del segundo congreso nacional de comercio a celebrarse en la ciudad de Mendoza.

Los delegados realizan una gira de propaganda del mismo por el litoral argentino.

—Se ha producido inesperadamente una huelga de recolectores de basuras del municipio, aduciendo como causa el exiguo sueldo que perciben.

—Comunican de Santa Fe que en los galpones de la casa cerealista Dreyfus y Cía. se han producido algunos casos sospechosos de una enfermedad infecciosa, que, según algunos, es posible que se trate de peste bubónica. De los peones que trabajan en ese lugar, han fallecido algunos; otros se encuentran gravemente enfermos.

Según versiones que han circulado, han sido extraídos los ganglios de uno de los cadáveres y enviados a Buenos Aires para su examen microscópico y bacteriológico.

Tanto en la asistencia pública como en la municipalidad se niegan datos al respecto.

Córdoba

La carestía de las bolsas — Movimiento político — Apresto de los radicales — La tifoidea — Jubilaciones y pensiones —Palacio municipal.

CORDOBA, 14 — Según noticias recibidas de Villa María se dice que resulta un grave y difícil problema, en estos momentos, la provisión de bolsas para cereales. Hay un buen número de máquinas trilladoras paradas en las chacras por no encontrarse bolsas en ninguna parte. Los comerciantes que tienen depósitos de bolsas no las dan a la venta sino a sus clientes y a precios de 40 a 50 centavos cada una. Tan grave problema es éste que por él se retardará la trilla, ocasionando grandes perjuicios a los colonos.

—De los departamentos donde habrá elecciones en marzo llegan noticias del movimiento de las fuerzas políticas que se aprestan a la lucha.

Los radicales continúan en la tarea de reorganización de comités departamentales, teniendo el convencimiento que triunfarán esta vez.

—El comité central del partido radical ha pasado una nota a los correligionarios de la campaña, manifestándoles que de acuerdo con lo resuelto por el partido de ir a las próximas luchas comiciales, deben proceder a reunir las respectivas convenciones que deben hacer las designaciones de candidatos a legisladores que sostendrá el partido en las elecciones de marzo.

—Se han producido algunos casos de tifoidea, por cuyo motivo los diarios piden a las autoridades sanitarias la adopción de medidas enérgicas y urgentes para evitar la propagación de la epidemia.

—El concejo deliberante, en las próximas sesiones ordinarias, despachará favorablemente el proyecto del concejal Sánchez Buteler sobre pensiones y jubilaciones.

—Dentro de breves días, la intendencia llamará a licitación para la construcción del palacio municipal.

Buenos Aires

En el senado — La sesión de ayer — Diversos asuntos — El presupuesto — El precio de la carne — Las comunas y el P. E.

LA PLATA, 14 — A las 3 p. m. se abrió la sesión del senado, con asistencia de 21 miembros y bajo la presidencia del señor Arana.

Se concede licencia a los senadores Villanueva y Sáenz para continuar como miembros de las comisiones del centenario y patronato de la infancia.

El senador Ceretti pide licencia para continuar desempañando el puesto de comisionado municipal de Mar del Plata. Fué destinada a la comisión de reglamento.

A moción del senador Quesada se resolvió invitar al ministro de obras públicas a la sesión del martes próximo, a fin de que tome parte en el debate del proyecto de ley sobre fomento de cremerías.

Se aprobó el proyecto de crédito suplementario de la dirección de escuelas por 201.801 pesos.

Se aprobaron las nuevas convocatorias enviadas por el P. E., referentes una a la erección del monumento a San Martín en la plaza Primera Junta, y la otra referente al acuerdo de nombramientos de funcionarios que lo necesitan de ambas cámaras.

A moción del senador de la Riestra se reconsideró la resolución anterior sobre el despacho de la comisión de presupuesto relativo a las dietas, quedando otra vez en 1.000 pesos.

Aprobóse en particular el crédito de 15.000 pesos para los gastos extraordinarios y fomento de los bosques de La Plata.

Aplazóse para la sesión próxima el proyecto autorizando a la municipalidad de Pringles para celebrar un contrato de obras públicas.

Se levantó la sesión a las 4 20 p. m.

—Los diarios comentan la suba en el precio de la carne. "El Argentino", dice:

"Sin causa justificada é inesperadamente, porque ninguna razón hacía suponerlo, el vecindario se ha visto sorprendido por la elevación del precio de la carne "decretada" por los abastecedores de esta capital.

Es indudablemente asunto grave y digno, por consiguiente, de la atención de los poderes públicos, esto de que ha de estarse supeditado a los intereses de un grupo de capitalistas que por determinación de simple acuerdo entre sí, esto se llama trust, se cargue sobre las necesidades de toda una población.

La municipalidad debe intervenir en el asunto; investigar las causas, y, comprobado el exceso, tomar medidas en bien de las conveniencias públicas, lesionadas con la determinación capitalista."

—El presidente del partido popular del Tandil ha denunciado que el comisionado, señor Santamarina, ejerce actos de coacción sobre los ciudadanos que no le son adictos.

—El comisionado municipal de Bartolomé Mitre ha solicitado del gobierno el envío de un técnico para que efectúe estudios sobre la instalación del alumbrado eléctrico e indique el mejor sitio para establecer los mataderos.

—Vecinos de Caseros se han quejado al gobernador de que el comisionado municipal tiene completamente abandonados los intereses de la comuna.

CORREO

E. FABINI — El departamento nacional del trabajo tiene sus oficinas en San Martín 768.

JOSÉ J. ESQUIAZO — Debe dirigirse a un diputado para obtener la tarjeta que desea

Espectaculos

APOLO — Ojo por ojo. La piedra del escándalo.

NACIONAL NORTE — El pie izquierdo; Romeo y Julieta

VARIEDADES — El anzuelo; La hora del amor; Doña Rosario; La coqueta.

ANFITEATRO — París St Petersburgo.

Municipales

El horómetro — El intendente municipal remitió ayer al concejo deliberante un extenso mensaje vetando la ordenanza sancionada por aquella corporación que autorizaba el uso del horómetro para los carruajes de alquiler.

Regreso del intendente — Regresó ayer de su establecimiento de campo en la Pampa, adonde se ausentará el sábado de la semana pasada, el intendente municipal doctor Joaquín Anchorena.

Propuestas aceptadas — Para construir un puente de mampostería en el arroyo Maldonado en su cruce con la Avenida Alvear, la del señor Bautista Gentile, por la suma de 89.335.34 pesos moneda nacional.

Para construir la proyectada ampliación del cuerpo principal del edificio del hospital Rawson, la del señor J. Infante, por la suma de pesos 241.642.83 moneda nacional.

Para proveer de maderas con destino a las necesidades de la administración durante el 1er. semestre del corriente año, la del señor José Battaglia, por la suma de 108.374.60 pesos moneda nacional.

Hechos diversos

LOS CALENTADORES DE ALCOHOL
Dos heridos

La señora Pilar Castro de Contenti se hallaba en la calle Deán Funes 2081 manejando un calentador a alcohol, cuando de pronto éste se inflamó, comunicándosele el fuego a las ropas.

No obstante la presteza con que ella trató de apagarse las llamas, sus propósitos resultaron estériles, quedando envuelta por el fuego.

Al verla en ese estado, su esposo, Antonio Contenti, corrió en su auxilio, y, como consecuencia del empeño que puso para salvarla, sufrió quemaduras de consideración en ambos brazos.

En cuanto a Pilar, tiene quemaduras graves en diversas partes del cuerpo.

Ambos heridos se encuentran en asistencia en su domicilio particular.

La comisaría 34a. ha tomado la intervención en el hecho para esclarecer las causas de este lamentable accidente.

4 TENTATIVAS Y 1 SUICIDIO

En el hotel Biarritz, Rivadavia y Callao, la sirvienta María Esther López, de 19 años de edad, intentó ayer suicidarse bebiendo dos pastillas de mercurio diluidas en agua.

Fué atendida por la asistencia pública, quedando fuera de peligro.

Manifestó haber llevado a cabo ese atentado por disidencias con su amante.

—En su domicilio Corrientes 1258, dep. 1, Adela Martínez intentó suicidarse bebiendo una solución formada por cuatro pastillas de bicloruro.

Manifestó haber realizado ese atentado por estar cansada de la vida.

—Isabel Petras domiciliada en la calle Rioja 184, intentó suicidarse bebiendo una cantidad de láudano.

Fué llevada en grave estado al hospital San Roque, habiéndose negado a manifestar las causas.

—También por estar cansada de la vida intentó suicidarse Sinforiana Medina, de 17 años de edad, en su domicilio Montevideo 947, bebiendo una solución de tres pastillas de bicloruro.

En grave estado fué conducida al hospital Norte.

—En su domicilio Vidal 2840 se suicidó anteanoche Emilio Escoltini cortándose las venas del cuello con un cortaplumas.

No se conocen las causas del suicidio, por cuanto no ha dejado nada escrito al respecto.

COMERCIALES

Cambios bancarios de ayer

Las operaciones efectuadas señalaron como cotización los siguientes tipos a la vista:

Sobre Londres, 48 13/16 a 48 27/32.
" Francia, 5.11.
" Alemania, 4.17 1/2.
" Italia, 5.10 1/4.
" España, 5.39 pesetas.

Cereales
Ventas de ayer

Trigo barletta — 150 bolsas en Sola a pesos 8.40 los 100 kilos, 150 en Once 8.25, 535 id id 8.20, 401 id id 8.30, 310 id id 7.50, 125 en Central 7.85.

Trigo barletta y ruso — 1275 bolsas en Once a pesos 7.90.

Trigo varias clases — 276 bolsas en Once a pesos 8.

Trigo ruso — 995 bolsas en Once a pesos 8.20, 360 en Buenos Aires a 8, 436 en Once a 8, 600 id id 7.70, 245 id 7.70, 443 a 7.70, 80 en Sola a 7.70, 450 en Brian a 7.50, 218 id id 6.80.

Trigo tuzelas — 651 bolsas en Once a pesos 8.10, 620 a 8.10, 191 en Brian a 6.10.

Trigo arrieta — 170 bolsas en Once a pesos 8.25.

Trigo francés — 141 bolsas en Palermo a pesos 8.60.

Semilla de lino — 2958 bolsas en Brian a pesos 10.40, 157 id 8.

Trigo varias clases — 276 bolsas en Once a pesos 8.

Semilla de nabo — 200 bolsas en Once a pesos 10.

Afrecho — 665 bolsas en Brian 352 1/2.

Maíz amarillo — 300 bolsas en Once a pesos 5, 150 en Sola a 4.85, 150 a 4.70, 151 en Brian a 4.70, 397 en Buenos Aires a 4.70, 172 en Once 4.70, 400 en Buenos Aires 4.60, 390 id id 4.60, 167 en Sola a 4.60, 187 en Sola 4.60, 224 en Brian 4.50, 160 en Haedo 4.50, 324 en Brian 3.45.

Avena — 927 bolsas en Brian a $ 5.20, 179 id id 4.90, 700 en Sola 5, 378 en Once 5.00, 336 en Central 5, 173 en Sola 4.90, 500 en Once 4.90, 179 en Sola 4.90, 179 en Sola 4.90, 458 en Once 4.80, 432 en Once 4.80, 58 en Sola 4.75, 160 en Sola 4.50, 116 en Palermo 4.20.

PERIODISMO

Revista de la mutualidad — El último número de esta revista de la Asociación Obrera de Socorros Mutuos trae una detallada información del movimiento de la misma.

Ideas y Figuras — El número 85 de esta revista transcribe íntegro el folleto que sobre José Canalejas publicó hace algunos meses un periodista español residente en Montevideo, Leoncio Lasso de la Vega.

Edictos judiciales

El señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la república, doctor Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña CAROLINA CONTRERAS de FARIAS, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, diciembre 31 de 1912. — Manuel C. Olmos. V 18|2|913.

El señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la república, Dr. don Jerónimo Balarino, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña JUANA MANUELA CASA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante el juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires diciembre de 1912



LA LIQUIDACION

que efectúa nuestra casa es de una conveniencia excepcional para el público.
El cálculo que todo el mundo debe hacerse, es que en nuestra casa obtiene en mercaderías de buena clase, alta novedad y á elegir en un surtido notable:

POR 100 $ VALOR DE 300 $

Aún no se había dado el caso en Buenos Aires de una liquidación á precios tan bajos y de tanta y tan buena mercadería.

SASTRERIA

(Ropa sobre medida para hombres)

Desde $ 25. Trajes de hilo blanco, colores lisos ó rayados de fantasía.
Desde $ 40. Trajes de seda cruda, lisa ó rayada.
Desde $ 40. Trajes de franela rayada, variedad de gustos ó blancos.
Desde $ 40. Trajes de saco en casimires fantasía, calidades de primer órden y cortes distinguidísimos.
Desde $ 45. Trajes de saco en casimir negro ó cheviot liso (como para luto) y otros á dibujos de alta novedad.
Desde $ 70. Trajes de jaquet ó smoking en géneros especiales y forros de seda.
Desde $ 90. Trajes de frac ó levita en casimires finísimos con forros y vistas de seda.
Desde $ 15. Pantalones de fantasía, gustos distinguidos y calidades de primer órden.
Desde $ 10. Chalecos de fantasía de muy buena calidad y gustos de alta elegancia.
NOTA.—Es entendido que nuestra sastrería hará la ropa de primer órden, tal como es bien conocida de los señores clientes.

CONFECCIONES PARA HOMBRES

Desde $ 10.00. Trajes de casimir cosimir colores fantasía, buena clase, confecion y corte esmerado.
Desde $ 15. Trajes de saco, en casimires de color fantasía, azul ó negro, confeccion muy cuidada.
Desde $ 25.00. Trajes de casimir, colores fantasía, clase extra, gustos elegidos, saco cruzado.
Desde $ 25.00. Trajes de casimires ó cheviots negros, saco derecho, confeccion especial y corte de última moda.
Desde $ 6.80. Saco y pantalón de hilo color crudo, blanco ó de fantasía, cruzados ó derechos.
Desde $ 9.00. Saco y pantalón de hilo color fantasía, crudo ó kaki, saco de cuello ruso.
Desde $ 9.00. Trajes en telas de hilo, crudo ó colores fantasía, confeccion esmerada y corte de última moda.
Desde $ 15 00. Trajes en tejido de hilo blanco, saco derecho ó cruzado.
Desde $ 9 00. Saco y pantalón de franela, saco cruzado ó derecho.
Desde $ 19.00. Saco y pantalón de franela blanca ó á rayas, saco derecho ó cruzado, muy buena confeccion y corte de última moda.
Desde $ 19 00. Trajes de seda granito ó fantasía, color crudo, saco derecho ó cruzado, muy frescos y elegantes.
Desde $ 19 00. Trajes de alpaca color fantasía ó grano de oro negro, saco derecho, confección muy buena, y corte distinguido.
Desde $ 2 50. Sacos de alpaca negra ó de colores variados.
Desde $ 5 00. Sacos de alpaca, lustrina ó grano de oro negro, cruzados.
Desde $ 2.00. Sacos de brin, color fantasía ó crudo.
Desde $ 5.00. Sacos en tejidos de hilo color crudo ó kaki, cuello ruso ó con solapa, morral á la espalda, modelo especial para cazadores.
Desde $ 2.50. Chalecos de piqué blanco, varios dibujos, especiales para frac.
Desde $ 3.00. Chalecos de piqué ó telas de hilo colores fantasía, modelos de moda.
Desde $ 3.50. Chalecos cruzados, en piqué ó telas de hilo, colores de última moda.
Desde $ 6.00. Chalecos de seda, colores lisos, especiales para frac, lo mas moderno y elegante.
Desde $ 3 00. Guardapolvos de brin color crudo, cuello ruso.
Desde $ 10.00. Guardapolvos de seda cruda, con solapa ó cuello ruso.
Desde $ 3.00. Pantalones de riquísimo casimir, colores de fantasía ó negro.
Desde $ 2.50. Pantalones de brin, colores de fantasía ó lisos.
Desde $ 5.00. Pantalones de franela, colores fantasía.
Desde $ 5 00. Breeches (nuestra especialidad) de brin, colores lisos ó de fantasía.
Desde $ 3.00. Bombachas de brin, colores oscuros ó claros.
Desde $ 23.00. Impermeables de colores fantasía, clase extra.
En Uniformes para chauffeurs, cocheros, porteros y ordenanzas, tenemos un espléndido y completo surtido á precios excepcionales.
Ponchos, impermeables para particulares, cocheros y chauffeurs á precios muy convenientes.

CONFECCIONES PARA SEÑORAS

Desde $ 5.00. Vestidos en fantasía, talles 38 al 44, enteros de hilo, colores surtidos (vallan $ 15.00).
Desde $ 7.50. Trajes de saco en telas de hilo, muy finas, colores de última moda, cortes muy elegantes (vallan $ 35.00).
Desde $ 12.00. Trajes de saco en casimires ingleses, tonos oscuros.
Desde $ 15.00. Vestidos de etamina ó broderie, lisos ó de fantasía (vallan $ 45.00).
Desde $ 15.00. Trajes de saco en sarga de lana, colores lisos ó casimires fantasía, varios modelos (vallan $ 45.00).
Desde $ 15.00. Trajes de saco, para luto, en sarga de lana, etamina sastre, cachemir ó granito, con ó sin crespón (vallan $ 48.00).
Desde $ 20.00. Trajes de saco en casimires de lana, muy finos, colores lisos ó gustos ingleses, gran variacion de formas y gustos de última moda (vallan $ 55.00).
Desde $ 20.00. Trajes de saco en seda granito, lisa ó con rayas de colores (vallan $ 60.00).
Desde $ 25.00. Trajes para amazona, en sarga de lana azul marino ó casimir diagonal (vallan $ 65.00).
Desde $ 30.00. Trajes de saco, en sarga de lana azul marino, negra ó casimires de lana colores surtidos, gran variacion de modelos (vallan $ 69.00).
Desde $ 50.00. Trajes de saco en seda liberty ó satin condesa, negro, azul marino ó gris (vallan $ 120.00).
Desde $ 1.00. Blusas de batista fantasía ó sedalina blanca, con entredós de encaje.
Desde $ 3.00. Blusas de cambray ó sedalina blanca, manga larga ó japonesa, con bordados ó encajes.
Desde $ 5.00. Polleras en casimires de lana, gustos ingleses, tonos oscuros (vallan $ 15.00).
Desde $ 9.00. Polleras en sarga de lana azul marina, negras ó colores fantasía (vallan $ 19.00).
Desde $ 12 00. Paletots para playa, en casimires ingleses, de fantasía, tonos oscuros, muy elegantes (vallan $ 29.00).
Desde $ 4.90. Guardapolvos de hilo crudo (vallan $ 15 00).
Desde $ 9.90. Guardapolvos de lana ó alpaca, colores lisos (vallan $ 22.00).

CONFECCIONES PARA NIÑOS

Desde $ 2.00. Trajes de blusa marinera en brin á rayas fantasía, varios colores, doble cuello de brin azul, celeste ó punzó (vallan $ 10).
Desde $ 2.50. Trajes cazador en brin de hilo crudo, á rayas fantasía (vallan $ 8.00).
Desde $ 3.50. Trajes Luis XV, en brin á rayas, colores de gran novedad y confección muy esmerada (vallan $ 12.00).
Desde $ 4.00. Traje de saco marinero, en brin blanco á rayas azules, [illegible] ó marrón, doble cuello de brin azul (vallan $ 14.00).
Desde $ 4.90. Trajes de saco, chaleco y pantalón corto, en alpaca gris, marrón ó negro (vallan $ 12.00).
Desde $ 9.00. Trajes de saco, chaleco y pantalón corto, en brin de hilo color natural (vallan $ 18.00).
Desde $ 5.00. Trajes de blusa marinera, en sarga de lana azul marino, doble cuello y puños de brin azul, celeste ó punzó (vallan $ [illegible]).

CONFECCIONES PARA NIÑAS

Desde $ 2.00. Trajes de blusa rusa, en brin blanco á rayas azules ó marron (vallan $ 7.00).
Desde $ 3.80. Trajes de blusa marinera, en brin blanco á rayas azules, marrón ó punzó (vallan $ 11.00).
Desde $ 6 00. Trajes de blusa marinera, en brin blanco, doble cuello y puños de brin azul, celeste ó punzo (vallan $ 14.00).
Desde $ 4.00. Trajes de saco marinero en brin de hilo blanco á rayas fantasía, modelo elegantísimo (vallan $ 16.00).
Desde $ 6.00. Trajes de saco marinero en brin de hilo blanco, doble cuello de brin azul, celeste ó punzó (vallan $ 17.00).
Desde $ 4.00. Trajes de saco tailleur, en tropical de lana, colores gris ó marrón, confección esmerada (vallan $ 26.00).
Desde $ 9.00. Trajes de saco tailleur, en sarga de lana, fondos oscuros á rayas fantasía, modelo muy elegante y práctico (vallan $ 30.00).
Desde $ 3.00. Vestidos fantasía en zephir de hilo, colores [illegible], azul, gris, rosa ó punzó.
Desde $ 4.80. Vestidos fantasía, en brin de hilo, tornasol, adornados con valencianas y botones fantasía, falda á tablas (vallan $ 16.00).

BONETERIA PARA HOMBRES

Desde $ 1.20. Camisetas de crespón de hilo, clase superior, colores lisos ó á rayas, bien surtidos, 1/2 manga. (Vallan $ 2.50).
Desde $ 0.75. Camisetas de red á nudos, de hilo blanco, muy fuertes y cómodas (vallan $ 1.70).
Desde $ 2.00. Camisetas ó calzoncillos de punto de hilo Escocia, colores lisos, fantasía ó rayados, fondos claros y oscuros (vallan $ 3.60 y $ 4.50).
Desde $ 4.50. Camisetas ó calzoncillos de punto de hilo y seda, colores y dibujos elegantes (vallan $ 9.50 y $ 11.00).
Desde $ 6.00. Camisetas ó calzoncillos de pura seda, colores lisos, blanco, rosa ó celeste (vallan $ 11.60).
Desde $ 0.50. Medias de algodon francés, clase superior, colores lisos, negras ó de fantasía (vallan $ 1.20).
Desde $ 0.70. Medias de hilo de Escocia, colores lisos, negras ó de fantasía (vallan $ 1.50 y $ 1.90).
Desde $ 1.50. Medias de hilo Escocia, extra ó de hilo y seda, lisas ó bordadas, negras ó fantasía, todas de gran moda (vallan $ 2.90, 3.50 y $ 4.00).

BONETERIA PARA SEÑORAS

Desde $ 0.50. Camisetas francesas, de punto de algodón, colores lisos surtidos, adornadas con finos encajes (vallan $ 1.25 y $ 1.50).
Desde $ 2.00. Camisetas ó cubre-corsets, en punto de seda, colores lisos surtidos (vallan $ 4.50).
Desde $ 1.50. Combinaciones (Mamelucos) de punto de algodón francés, muy fino, blanco, adornados con encajes (vallan $ 3.50).
Desde 1.00. Corpiños de hilo, calados, con sobaqueras y elásticos de seda (vallan $ 2.25).
Desde $ 0 50. Medias francesas, de algodón extra, color blanco (vallan $ 1.20).
Desde $ 0.90. Medias de hilo de Escocia, clase superior, colores surtidos ó negras, lisas ó caladas (vallan pesos 2.50).

BONTERIA PARA NIÑOS

Desde $ 0.75 Camisetas de punto de algodon francés, color crudo (vallan $ 1.20).
Desde $ 1.70. Camisetas de punto de hilo Escocia, colores lisos surtidos, 1/2 manga ó [illegible] larga (vallan $2.80).
Desde $ 1.80. Trajecitos de punto de algodón Jersey, para verano, colores lisos surtidos ó á rayas horizontales (vallan $ 3.20).
Desde $ 1.20. Mamelucos de punto de algodón, color [illegible], clase extra (vallan $ 2.10).
Desde $ 0 60. Medias francesas, de algodon, negras con puntera blanca (vallan $ 1.10).
Desde $ 0 80. Camisetas de crespón de hilo, colores lisos surtidos ó rayados (vallan $ 1.50).

BONETERIA PARA NIÑAS

Desde $ 0.50 Camisetas de punto elástico, colores surtidos (vallan pesos $ 1.20).
Desde $ 0.70. Medias largas, con ó sin forma, de algodon francés extra, negras, color cuero ó blancas (vallan $ 1.25).
Desde $ 2 00. Medias con forma, para jovencitas, en hilo extra, caladas, color negro (vallan $ 3.90).

CAMISERIA DE HOMBRE

Desde $ 1.50. Camisas de zephir, colores bien surtidos, pechera negligé á tablas, clase superior (vallan pesos 2.75).
Desde $ 2.00. Camisas blancas, pechera lisa de plancha ó á tablas negligé, con ó sin puños (vallan $ 3.60).
Desde $ 7.90. Camisas todas de pura seda, extra, colores lisos: blanco, azul, gris ó crudo, sin cuello, pechera á tablas negligé y puños mosqueteros, de moda (vallan $ 15.00).
Desde $ 1.60. Calzoncillos de zephir inglés, colores elegantes bien surtidos ó de trué blanco, muy fuerte (vallan $ 2.50).
Desde $ 3.50. Calzoncillos de puro hilo, clase superior (vallan $ 5.50).
Desde $ 2.50. Camisones de dormir, blancos, con aplicaciones de seda (vallan $ 3.50).
Desde $ 1.50. La media docena de cuellos finos, blancos ó de color, formas de última moda, en todas las medidas y todos los altos (vallan pesos 2.50).

CAMISERIA DE NIÑOS

Desde $ 1.50. Camisas de zephir, colores surtidos, pechera á tablas negligé (vallan $ 2.50 y 3.00).
Desde $ 1.50. Camisas á la Crimea, en Oxford calado, con ó sin cuello (vallan $ 2.90).
Desde $ 0.90. Calzoncillos blancos, clase fina, ó de zephir inglés, colores surtidos (vallan $ 1.50).
Desde $ 2.00. Camisones para dormir, blancos, muy finos, con aplicaciones de seda (vallan $ 3.25).

LENCERIA

Desde $ 0.75. Camisas de día, con muy buenas telas blancas.
Desde $ 1.25. Camisas de día, en muy buenas telas blancas, bordadas, estilos muy nuevos.
Desde $ 1.50. Camisas de día, en madapolan, adornadas con ricos festones y embutidos.
Desde $ 2.50. Camisas de día, festoneadas y con ricos bordados, artículo importado.
Desde $ 4.00. Camisas de día, confeccionadas con puntillas, encajes y preciosos bordados á mano, importada.
Desde $ 7.00. Camisas de día, en batista de hilo, artículo importado, con bordados de mérito.
Desde $ 0.75. Calzones en muy buenas telas, esmerada confeccion de nuestros talleres.
Desde $ 1.50. Calzones en muy buenas telas, con pasacintas, embutidos y valencianas, gustos nuevos.
Desde $ 2.00. Calzones en telas de hilo, adornados con puntillas, pasacintas y festoneados, confeccion de nuestros talleres.
Desde $ 3.50. Calzones en rico nansouck, adornados con pasacintas, vainillas, motivos bordados y puntillas valencianas, confeccionados á mano, artículo importado.
Desde $ 0.60. Corpiños de broderie, muy buena clase.
Desde $ 1.00. Corpiños de broderie y puntillas emballenados, muy lindos modelos.
Desde $ 3.00 Combinaciones de calzon y corpiño en ricas telas, bordadas á mano, con entredós y puntillas calais.
Desde $ 5.00. Combinaciones de corpiño y enagua, adornadas con encajes, embutidos y puntillas valencianas.
Desde $ 12.80. Juegos de camisa, camison y calzon, confeccionados con encajes, puntillas y bordados á mano, artículo extranjero.

PARA BEBES

Desde $ 3.00. Gorras para bebés, confeccionadas con encajes, [illegible], gasa y cintas de seda.
Desde $ 0 300. Vestidos en broderie, muy buena clase, para 1 á 6 años.

ROPA DE CAMA

Desde $ 1.50. Sábanas de trué superior, para una plaza.
Desde $ 1.50. Sábanas cameras, de trué, calidad superior.
Desde $ 1.90. Sábanas en telas especiales, festoneadas, para una plaza.
Desde $ 2.60. Sábanas cameras, de la misma tela y festoneadas.
Desde $ 6.90. Sábanas en rico hilo, vainilladas á mano, para una plaza.
Desde $ 12.90. Sábanas cameras, de hilo extra.
Desde 0.50. Fundas en ricas telas festoneadas, para una plaza.
Desde $ 0.75. Fundas en las mismas telas, para camera.
Desde 0.95. Fundas en telas muy buena clase, vainilladas y con embutidos, para una plaza.
Desde $ 0.95. Fundas en telas de muy buena clase para camera.
Desde $ 1 00. Cuadrados de broderie.
Desde $ 3.00. Cuadrados de rico hilo, con anchas vainillas á mano.
Desde $ 9 00. Juegos de cama en ricas telas lavadas y vainilladas.
Desde $ 15.00. Colchas de [illegible] muy fino, con volado, especiales para camas de bronce.
Desde $ 25.00. Juegos de cama en hilo especial, vainillados, con [illegible] taciones y bordados [illegible] artículo importado.

ROPA DE MESA

Desde $ 0 75 La docena de servilletas para té.
Desde $ 0 95. Manteles de alemanisco, muy buena clase.
Desde $ 1.00. La docena de servilletas para mesa.
Desde $ 2.[illegible] Juegos de té [illegible] cubiertos en [illegible] con guarda de color [illegible]
Desde $ [illegible] Manteles en [illegible] alemanisco [illegible] (medidas [illegible] y 3).
Desde [illegible] Juegos de mesa [illegible] cubiertos, en alemanisco de hilo, muy buena clase.
Desde $ 7 00. Juegos de mesa [illegible] cubiertos, en granité de hilo, vainillados.
Desde $ 7 00. Juegos de mesa, en rico granité de hilo, vainillado.
Desde $ 9.00. Juegos de mesa, en alemanesco adamascado, doble, artículo superior.

MODAS

Desde $ 2.00. Sombreros para viaje, automóvil ó playa, forma chambergo, capota ú otros modelos de novedad (vallan $ 10 00).
Desde $ 2.50. Sombreros ó capotas para bebés, en seda, paja ó crin, muy bien adornados (vallan $ 12 00).
Desde $ 3.00. Formas de sombreros, en paja de arroz, todos los colores (vallan $ 6.50).
Desde $ 5.00. Sombreros para paseo, modelos de última novedad, adornados con flores, cintas ú otras fantasías (vallan $ 14.00).
Desde $ 5.00. Sombreros para niñas, muy bien adornados con cintas de seda ó flores, gran variedad de formas (vallan $ 18 00).
Desde $ 8.00. Sombreros de crespón, granadina ó granadina combinada con crespón, formas muy modernas, para luto (vallan $ 15 00).
Desde $ 1.50. Corsets para señora, en cutí de hilo floreado, cuatro ligas y muy buenas ballenas (vallan pesos 4.90).
Desde $ 2.50. Corsets para niñas, en cutí colores rosa, celeste ó crudo, con semi-espaldera (vallan $ 3 90).
Desde $ 2.50. Sosten-senos de punto de seda, muy fino, colores rosa ó celeste, adornados con puntillas (vallan $ 12.00).
Desde $ 5.00. Sosten-caderas en broderie blanca, tul ó crin, con cuatro ligas (vallan $ 12.00).
Desde $ 1.00. Bolsas de macremé de seda, varios colores y modelos (vallan $ 5.00).
Desde $ 2.00. Bolsas de gran fantasía, en cretona, terciopelo, macramé ó gobelino, gran surtido de colores y modelos de última moda, con cordon largo (vallan $ 15 00).
Desde $ 2.00. Carteras de cuero de foca, color negro, cierre de metal negro con dorado y cordon largo (vallan $ 3.50).
Desde $ 2.00. Sombrillas para señora, en géneros de fantasía ó lisos, gran variedad de gustos (vallan $ 5.90).
Desde $ 0.20. Jabots de cambray, tul ó encaje, muy buena clase (vallan $ 1 50).
Desde $ 0 50. Jabots, cuellos ó juegos de puños y cuello, de encaje broderie ó cambray con entredós (vallan $ 5,00).
Desde $ 1.00. Jabots, forma estola ú otros modelos de última moda, con ó sin cuello, adornados con encajes finos (vallan $ 3.00).
Desde $ 1.50. Cuellos de encaje fino, gran variedad de dibujos y modelos (vallan $ 10.00).
Desde $ 0.20. Guantes ó mitones de hilo, variados, largos ó cortos (vallan $ 1.20).
Desde $ 0.50. Guantes de hilo muy fino ó mitones de seda, largos ó cortos (vallan $ 2.50).
Desde $ 0.25. Cinturones de brin, broderie blanco ó tejido panamá, variadas formas (vallan $ 1.50).
Desde $ [illegible] Juegos de tres peinetas de carey oscuro con incrustaciones doradas (vallan $ 1.90).
Desde $ 1.25. Peinetones de carey oscuro con fantasía doradas (vallan $ 3.50).
Desde $ 0 40 El par de horquillones de carey oscuro con incrustaciones doradas y piedras (vallan $ 0.90).
Desde $ 0 20. Broches para el cabello, de carey oscuro, varios dibujos y modelos (vallan $ 0.60).
Desde $ 0.50. Alfileres de luto para sombrero, opacos ó con brillo (vallan $ 1.20).
Desde $ 0 50. Velos hechos para la cara, gran surtido de colores (vallan $ 2 50).
Desde $ 0.25. El metro de tul, colores y [illegible] bien surtidos (vallan $ 0.65).
Desde $ 1.50. El ramo de flores para adorno de sombreros, gran surtido.
Desde $ 2.00. Fantasías de pluma para adornos de sombreros, todas muy elegantes.
Desde $ 2. Echarpes de gasa ó esterilla de [illegible] colores lisos ó de fantasía [illegible] $ 8.00).

SOMBREROS PARA HOMBRE

Desde $ 0 5[illegible]. Canotiers en paja rustic, con gran moño.
Desde $ 0 [illegible] Sombreros negligé en brin de hilo [illegible], gris, [illegible] ó kaki.
Desde $ 0.90. Jockeys de brin ó sarga fantasía, [illegible] de última moda.
Desde $ 1.50 Canotiers en paja rustic, modelo de rigurosa moda, con cinta y moño grande.
Desde $ 1.50. Oriones de paja inglesa, calidad superior, cinta de seda.
Desde $ 1.50. Panamás en paja de Italia, muy fina, cinta de seda.
[illegible] $ [illegible] alpaca fina, [illegible] de [illegible] lorca.
Desde $ 1.50. Gorras, forma almirante en brin [illegible], son [illegible] sera de charol.
Desde $ 1.90. Canotiers en paja [illegible] muy fina, [illegible] grande.
Desde $ 2 50. Oriones en paja inglesa extra fina, [illegible] colores, cinta de seda.
Desde $ 2.50. Canotiers en paja rustic, fina, gran moño y cinta ancha, modelo de última moda.
Desde $ 3.50. Boleros en paja Manila extra fina, cinta y forro.

SOMBREROS PARA NIÑOS

Desde $ 0 50. Marineros en paja inglesa, fina, con inscripción de buques argentinos.
Desde $ 0 50. Boleritos en paja inglesa, fina, con cinta de seda.
Desde $ 0.50. Boleros en brin de hilo lavable, colores blanco, gris ó kaki.
Desde $ 0.50. Gorras jockey, en brin ó sarga de fantasía, modelos de gran moda.
Desde $ 1.00. Marineros en paja inglesa, extra, cintas de seda y nombres de buques argentinos.
Desde $ 1.00. Boleritos en paja de Italia fina, con cinta de seda y nombres de buques argentinos.
Desde $ 1.00. Boleros de hilo, lavable, color blanco con rayas azules ó negras, última moda.
Desde $ 1.00. Gorras almirante en sarga azul, con visera de charol.
Desde $ 1.00. Grumetes de alpaca blanca ó azul, muy finos.
Desde $ 1.50. Marineros en paja de Italia, muy fina, cintas de seda.
Desde $ 1 00. Boleros en paja inglesa, extra fina, cintas de seda, el sombrero de mayor elegancia.

CALZADO PARA HOMBRES

Desde $ 1.80. Zapatillas de hilo con suela de cáñamo, muy frescas y cómodas.
Desde $ 4.00. Zapatos norteamericanos, de hilo, con suela y taco, colores blanco, ó gris, calidad superior.
Desde $ 3.80. Botines de charol ó cabritilla charolada, calidad extra.
Desde $ 12.80. Los mejores zapatos de charol ó cabritilla negra.
Desde $ 12.80. Botines de potro charolado ó becerro de color caña de fantasía, modelos y hormas elegantísimas (vallan $ 20.00).
Desde $ 12.80. Botines norteamericanos de la mejor procedencia, en becerro ó cabritilla de color ó negro, calidad superior (vallan $ 20.00).
Desde $ 14.80. Zapatos norteamericanos en potro charolado ó becerro de color modelos elegantísimos.
Desde $ 14.80. Zapatos ó botines de fantasía en potro charolado ó becerro de color caña de gamuza, modelos y hormas de rigurosa moda.
Desde $ 15.00. Botas en becerro gamuzado de color, fuertes y de superior calidad.
Desde $ 20.00. El mejor botín para cazador, caña alta, en becerro de color con doble suela impermeable.

CALZADO PARA NIÑOS

Desde $ 5.50. El mejor zapato de charol francés, hormas elegantísimas.
Desde $ 7.80. El mejor y más elegante botín de fantasía, en cabritilla charolada ó becerro de color con gamuza.

CALZADO PARA SEÑORAS

Desde $ 3.50. Zapatos importados de hilo, en diversos tacos, modelos y colores.
Desde $ 4 00. Chinelas de terciopelo ó tela metálica, artículo muy chic, forradas en seda, taco Luis XV (vallan $ 10.00).
Desde $ 4.80. Zapatos de terciopelo negro, taco Luis XV.
Desde $ 5 00. Zapatos en cabritilla negra ó charol francés de primera calidad, hormas muy distinguidas, taco Luis XV.
Desde $ 5.00. Zapatos para balneario ó sport, de lona ó de gamusa, suela de goma, artículo excepcional (vallan $ 15 00).
Desde $ 9 00. Zapatos norteamericanos ó suizos, en cabritilla negra ó de color, charol francés, extra ó cabritilla charolada, taco Luis XV ó cubano (vallan de $ 18.00 á pesos 20 00).
Desde 9 00. Zapatos en cuero de kangurú, recortes de gamuza, taco cubano (vallan $ 18.00).

CALZADO PARA NIÑAS

Desde $ 2 00. Zapatos ó botas de lana norteamericana, varios colores y modelos.
Desde 5.00. Zapatos ó botas de charol ó cabritilla negra, muy buena clase.

CALZADO PARA BEBES

Desde $ 2.50. Zapatitos de cabritilla doré.
Desde $ 3 00. Botitas de charol, cabritilla negra ó de color.

PARA SPORT

Hombres—

Desde $ 3 50. Camisetas de punto inglés, colores lisos, cuello parado (vallan $ [illegible]).
Desde $ [illegible] Camisas á la Crimea, en Oxford blanco, calado, con ó sin cuello (vallan $ 5 75).
Desde $ 2.50. Camisetas sin manga ó calzoncillos cortos, de punto de hilo, colores lisos (vallan $ 4.50).

Niños—

Desde $ 1.20. Camisetas de punto de algodón, extra, colores lisos ó á rayas horizontales, muy surtidas (vallan $ 2.50).
Desde $ 1.50. Camisas de Oxford, calado, colores blanco á rayas ó crudo liso (vallan $ 3 00).

ARTICULOS GENERALES

Desde $ 0.10. Corbatas inglesas, tubulares, lavables, de última moda (vallan 0.50).
Desde $ 0.90. El par de guantes de colores elegantes muy de moda (vallan $ 2.00).
Desde $ 2.00. Bastones finos, de alta novedad, gran variedad de tipos (vallan $ 4.50, 6.00 y $ 9.00).
Desde $ 0.90. Tiradores de elásticos de [illegible], sistemas muy prácticos y colores distinguidos.
Desde $ 0.40. Ligas para hombres, elástico de clase superior, sistemas muy cómodos y colores bien surtidos (vallan $ 1.00).
Desde $ 2.90. Paraguas ingleses de [illegible] de algodón y armazón de acero (vallan $ 4.50).
Desde $ 0.80. Cepillos para ropa, diversidad de tipos (vallan $ 0.70, 1.00 y $ 1.20).
Desde $ 0.10. Peines de diversas calidades é infinidad de formas.
Desde $ 0.40. Espejos de mano, forma herradura, forrados de felpa.
Desde $ 1.20. Cinturones finos, diversos tipos y sistemas, todos de moda (vallan $ 3.50 y $ 5.00).
Desde $ 0.20. Toallas genovesas, blancas con flecos.

ARTICULOS PARA VIAJE

Desde $ 0.90. Valijas de mano, forma redonda, de 27 ctms. de largo.
Desde $ 2.50. Necesaires completos para [illegible] útiles de muy buena [illegible] (vallan $ 4.80).

ALFOMBRAS

Desde $ 2.90. Alfombritas [illegible] doble faz, [illegible], tejidas á [illegible] colores [illegible], tamaño 55x[illegible].
Desde $ 1.50. Felpudos [illegible] ramo, calados, especiales para vestíbulos, tamaño 40x70 ctms. (vallan $ 2.50).

GRAMOFONOS Y DISCOS

Desde $ 8.80. G[illegible]os en caja de 21x25 ctms.
Desde $ 11.80 [illegible]onos en caja de 25x33 ctms.
Desde $ 1[illegible] [illegible]nettes (bocina interna), d[illegible] muy clara.
Desde $ 2[illegible] [illegible]rlo[illegible]tte (bocina interna) [illegible] sonoridad.
Desde $ [illegible] Gramófonos con rica caja d[illegible] ctms. color negro, columnas [illegible]adas y bocinas de bronce.
Desde [illegible]. Discos dobles (una pieza en cada faz), de 25 1/2 ctms.